



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/40/1069
18 December 1985
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сороковая сессия
Пункт 116 повестки дня

ПРЕДЛАГАЕМЫЙ БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1986-1987 ГОДОВ

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Фальк МЕЛТКЕ (Германская Демократическая
Республика)

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	1-8	6
II. ПЕРВОЕ ЧТЕНИЕ БЮДЖЕТНОЙ СМЕТЫ	9-51	8
Раздел 1. Общее формирование политики, руководство и координация	11-14	12
Раздел 2А. Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира	15-17	14
Раздел 2В. Деятельность в области разоружения	18	16
Раздел 3. Политические вопросы, опека и деколони- зация	19	17
Раздел 4. Директивные органы (экономическая и социальная деятельность)	20-21	18

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
Раздел 5С. Бюро связи региональных комиссий	22	19
Раздел 7. Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития	23	20
Раздел 8. Отдел секретариатского обслуживания по экономическим и социальным вопросам	24	20
Раздел 9. Транснациональные корпорации	25	21
Раздел 11. Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана	26	22
Раздел 12. Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна	27	22
Раздел 13. Экономическая комиссия для Африки	28	23
Раздел 14. Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии	29	24
Раздел 15. Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию	30-31	25
Раздел 16. Центр по международной торговле	32	26
Раздел 18. Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде	33-35	27
Раздел 19. Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат)	36	28
Раздел 20. Международный контроль над наркотическими средствами	37	29
Раздел 21. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев	38	30
Раздел 23. Права человека	39	30
Раздел 24. Регулярная программа технического сотрудничества	40	31
Раздел 25. Международный Суд	41	32
Раздел 26. Деятельность в области права	42-43	33
Раздел 27. Общественная информация	44	33 /...

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
Раздел 28. Администрация и управление	45-47	34
Раздел 30. Облигационный заем Организации Объединенных Наций	48	36
Раздел 31. Налогообложение персонала	49	36
Раздел 32. Строительство, перестройка, переоборудо- вание и капитальный ремонт помещений	50	37
Раздел 1 сметы поступлений. Поступления по плану налогообложения персонала	51	38
III. ВТОРОЕ ЧТЕНИЕ БЮДЖЕТНЫХ СМЕТ	52-57	38
IV. РАССМОТРЕНИЕ СПЕЦИАЛЬНЫХ ВОПРОСОВ	58-128	90
1. Пересмотренная смета по разделу 7 (Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития)	58-59	90
2. Пересмотренная смета по разделу 21 (Управление Верховного комиссара по делам беженцев)	60-61	90
3. Пересмотренная смета по разделу 23 (Права человека)	62-63	91
4. Пересмотренная смета по разделу 25 (Международный Суд)	64-65	91
5. Ежегодник Организации Объединенных Наций	66-67	91
6. Пересмотренная смета по разделу 28D (Управление общего обслуживания, Центральные учреждения): приобретение системы телефонной связи в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций	68-70	92
7. Пересмотренная смета по разделу 28K (Прочие расходы): общее страхование	71-73	92
8. Пересмотренная смета по разделу 28L (Совместно финансируемая деятельность - Секретариат Консультативного комитета по основным вопросам): оперативная деятельность	74-75	92
9. Пересмотренная смета по разделу 28L (Совместно финансируемая деятельность - Комиссия по международной гражданской службе)	76-77	93

/...

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
10. Пересмотренная смета по разделу 28N (Общее обслуживание, Найроби)	78-79	93
11. Служба питания в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций	80-81	93
12. Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби	82-83	94
13. Помещения Организации Объединенных Наций в Бангкоке	84-86	94
14. Проект строительства в Аддис-Абебе и управление, эксплуатация и переоборудование помещений в штаб-квартире Экономической комиссии для Африки	87-89	94
15. Смета, пересмотренная с учетом решений Экономического и Социального Совета, принятых на его первой и второй очередных сессиях 1985 года	90-93	95
16. Ликвидация отставания с опубликованием сборника Организации Объединенных Наций "Treaty Series"	94-95	96
17. Пересмотренная смета по разделу 15, (Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию): Подготовительная работа по введению в действие Общего фонда для сырьевых товаров	96-97	96
18. Пересмотренная смета по разделу 2 сметы поступлений (Общие поступления): Международный совет по тропической древесине	98-99	96
19. Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учреждение	100-102	96
20. Международный вычислительный центр: бюджетная смета на 1986 год	103-104	98
21. Пересмотренная смета по разделу 28A, E/G и F: Департамент по вопросам администрации и управления	105-106	99

/...

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
22. Информационная служба Департамента по политическим вопросам и делам Совета Безопасности	107-114	99
23. Условия службы и компенсация должностным лицам, обслуживающим Генеральную Ассамблею, которые не являются сотрудниками Секретариата	115-117	100
24. Вознаграждение, пенсионный план и условия службы членов Международного суда	118-120	101
25. Сводная ведомость последствий для бюджета по программам расходов по обслуживанию конференций	121-122	101
26. Система обжалования для персонала	123-124	102
27. Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции	125-126	102
28. Улучшение положения женщин в Секретариате	127-128	103
V. РЕКОМЕНДАЦИИ ПЯТОГО КОМИТЕТА	129	105

/...

I. ВВЕДЕНИЕ

1. По пункту 116 повестки дня Пятый комитет рассмотрел предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Комитет рекомендует валовые ассигнования в сумме 1 663 341 500 долл. США (см. пункт 129 ниже, и проект резолюции II A) и смету поступлений в сумме 317 465 600 долл. США (см. пункт 129, проект резолюции II B). Таким образом, чистые расходы на двухгодичный период 1986-1987 годов оцениваются в 1 345 875 900 долл. США 1/.
2. В отношении Фонда оборотных средств Комитет рекомендует поддерживать средства Фонда на уровне 100 млн. долл. США (см. пункт 129, проект резолюции IV).
3. Комитет также рекомендует, чтобы сметная сумма в 279 485 500 долл. США, полученная по плану налогообложения персонала, была переведена в течение двухгодичного периода 1986-1987 годов в Фонд уравнивания налогообложения, из которого кредитованные суммы распределяются среди государств-членов в соответствии с резолюцией 973 (X) Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1955 года.
4. При рассмотрении предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов Комитет имел в своем распоряжении следующие основные документы: предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов, представленный Генеральным секретарем 2/, первый доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам по предлагаемому бюджету по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов 3/ и доклад Комитета по программе и координации (КПК) о работе его двадцать пятой сессии 4/. Пересмотренные сметы по различным разделам ассигнований рассматривались на основе последующих докладов Генерального секретаря и Консультативного комитета.
5. Общие прения по предлагаемому бюджету по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов проходили на 14-23-м и 32-м заседаниях с 15 октября по 1 ноября и 12 ноября 1985 года. Они отражены в соответствующих кратких отчетах (см. A/C.5/40/SR.14-23 и 32).
6. Генеральный секретарь, Председатель Консультативного комитета и Председатель КПК сделали вступительные заявления на 11-м заседании 10 октября (см. A/C.5/40/SR.11).

1/ Финансирование потребностей в 1986 году рассматривается в проекте резолюции II C (см. пункт 129).

2/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сороковая сессия, Дополнение № 6 (A/40/6).

3/ Там же, Дополнение № 7 (A/40/7).

4/ Там же, Дополнение № 38 и Add.1 (A/40/38 и Corr.1 и Add.1).

7. Оговорки, выраженные делегациями в отношении некоторых статей расходов, включенных в бюджетную смету, отражены в соответствующих кратких отчетах Комитета.

8. Отдельные разделы предлагаемого бюджета по программам рассматривались Комитетом в первом чтении на следующих заседаниях:

Раздел

Разделы расходов

Заседания

1	25-е, 26-е и 27-е
2A	27-е и 28-е
2B	30-е
3	30-е
4	31-е
5A	31-е
5B	31-е
5C	31-е
6	31-е
7	32-е
8	33-е
9	33-е
10	33-е
11	33-е
12	34-е
13	34-е
14	34-е
15	35-е
16	35-е
18	35-е и 36-е
19	35-е
20	36-е
21	36-е
22	36-е
23	36-е
24	38-е
25	38-е
26	38-е
27	39-е
28	40-е, 41-е и 42-е
29	43-е
30	43-е
31	62-е и 63-е
32	48-е и 49-е

Разделы поступлений

1	62-е и 63-е
2	43-е
3	43-е

II. ПЕРВОЕ ЧТЕНИЕ БЮДЖЕТНОЙ СМЕТЫ

9. Решения, принятые Комитетом по результатам первого чтения по отдельным разделам сметы расходов и сметы поступлений были следующими:

Раздел	Рекомендо- ванные ассигно- вания	Голосо- вали за	Голосо- вали против	Воздер- жались
	(в тыс. долл. США)			
<u>Смета расходов</u>				
ЧАСТЬ I. <u>Общее формирование политики, руководство и координация</u>				
1. Общее формирование политики, руководство и координация	43 835,5	102	2	0
ЧАСТЬ II. <u>Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира</u>				
2А. Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по под- держанию мира	86 203,7	105	2	1
2В. Департамент по вопросам разоружения	9 359,8	92	1	8
ЧАСТЬ III. <u>Политические вопросы, опека и деколонизация</u>				
3. Политические вопросы, опека и деколонизация ...	22 794,9	100	2	0
ЧАСТЬ IV. <u>Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность</u>				
4. Директивные органы (экономическая и социальная деятельность)	2 168,3	102	1	0

/...

Раздел	Рекомендо- ванные ассигно- вания	Голосо- вали за	Голосо- вали против	Воздер- жались
(в тыс. долл. США)				
<u>Смета расходов</u>				
5A. Канцелярия Генерального директора по вопросам развития и международ- ного экономического сотрудничества	4 027,5	Принято без голосования		
5B. Центр по науке и технике в целях развития.....	4 451,3	Принято без голосования		
5C. Отделение связи с региональными комиссиями	704,5	104	1	2
6. Департамент по междуна- родным экономическим и социальным вопросам	55 754,2	Принято без голосования		
7. Департамент по техниче- скому сотрудничеству в целях развития	20 086,1	82	16	7
8. Отдел секретариатского обслуживания по экономи- ческим и социальным вопросам	4 585,7	82	1	5
9. Транснациональные корпорации	10 671,9	96	1	0
10. Экономическая комиссия для Европы	23 407,8	Принято без голосования		
11. Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана	39 034,9	83	1	11
12. Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна	48 993,8	82	1	11

/...

Раздел	Рекомендо- ванные ассигно- вания	Голосо- вали за	Голосо- вали против	Воздер- жались
	(в тыс. долл. США)			
<u>Смета расходов</u>				
13. Экономическая комиссия для Африки	51 829,4	98	1	12
14. Экономическая комиссия для Западной Азии	33 483,1	93	2	10
15. Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию	51 945,9	99	2	0
16. Центр по международной торговле	8 041,3	93	4	0
17. Организация Объединенных Наций по промышленному развитию	(по причине преобразования Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учре- ждение этот раздел бюджета в текущий двухгодичный период не включен (см. пункты 100-102))			
18. Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде	11 032,2	75	21	1
19. Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат)	9 622,8	96	1	8
20. Международный контроль над наркотическими средствами	5 665,3	87	9	1
21. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев	32 154,1	85	10	0
22. Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий	5 187,1	Принято без голосования		
23. Права человека	9 776,8	97	1	0

/...

Раздел		Рекомендо- ванные ассигно- вания	Голосо- вали за	Голосо- вали против	Воздер- жались
		(в тыс. долл. США)			
<u>Смета расходов</u>					
	24. Регулярная программа технического сотрудничества	36 637,0	82	14	7
ЧАСТЬ V.	<u>Международное правосудие и право</u>				
	25. Международный Суд	8 503,5	107	1	0
	26. Деятельность в области права	16 358,0	Принято без голосования		
ЧАСТЬ VI.	<u>Общественная информация</u>				
	27. Общественная информация ..	75 673,1	75	2	19
ЧАСТЬ VII.	<u>Общее административное обслуживание</u>				
	28. Администрация и управление	310 087,0	79	9	17
	29. Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание	277 128,0	Принято без голосования		
ЧАСТЬ VIII.	<u>Особые расходы</u>				
	30. Облигационный заем Организации Объединенных Наций	16 758,6	91	10	0
ЧАСТЬ IX.	<u>Налогообложение персонала</u>				
	31. Налогообложение персонала	278 729,5	73	12	0

/...

Раздел	Рекомендо- ванные ассигно- вания	Голосо- вали за	Голосо- вали против	Воздер- жались
	(в тыс. долл. США)			

Смета поступлений

ЧАСТЬ X. Капитальные расходы

32. Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений	10 701,3	85	2	15
1. Поступления по плану налогообложения персонала	282 578,2	78	11	0
2. Общие поступления	36 148,4	Принято без голосования		
3. Приносящие доход виды деятельности	7 591,5	Принято без голосования		

10. Пункты, следующие под данным заголовком, отражают решения, принятые Комитетом по предложениям, внесенным делегациями по различным разделам в ходе первого чтения в отношении предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов 5/ и первого доклада по нему Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 6/.

Раздел 1. Общее формирование политики, руководство и координация

11. На своем 26-м заседании 5 ноября Комитет провел раздельное голосование в отношении раздела 1A.7 (Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа) и раздела 1B.3b (Отдел по правам палестинцев, Канцелярия заместителя Генерального секретаря по политическим вопросам и делам Генеральной Ассамблеи). Комитет утвердил включение ассигнований на сумму 86 500 долл. США по разделу 1A.7 и 2 762 800 долл. США по разделу 1B.3b 95 голосами против 2 при 13 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

5/ Там же, Дополнение № 6 (A/40/6).

6/ Там же, Дополнение № 7 (A/40/7).

/...

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Испания, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Монголия, Нигер, Нигерия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали против: Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Дания, Ирландия, Италия, Канада, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция.

12. На том же заседании по предложению представителя Бразилии Комитет утвердил без голосования реклассификацию должности Шефа протокола на уровне помощника Генерального секретаря.

13. На своем 27-м заседании 5 ноября Комитет утвердил в первом чтении ассигнования в размере 43 835 500 долл. США по разделу 1 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов (исключая любые ассигнования по подразделу 1В.8) заносимым в отчет о заседании голосованием 102 голосами против 2. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Багамские Острова, Бангладеш, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская

/...

Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мексика, Монголия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа Новая Гвинея, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра Леоне, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Япония.

Голосовали

против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

14. На 58-м заседании 10 декабря ассигнования по разделу 1В.8 (Канцелярия Генерального директора, Отделение Организации Объединенных Наций в Вене) были утверждены совместно с обсуждением пересмотренной сметы, представленной Генеральным секретарем (см. пункт 102 ниже).

Раздел 2А. Политические вопросы и дела Совета Безопасности;
деятельность по поддержанию мира

15. На своем 28-м заседании 6 ноября Комитет провел раздельное голосование по предложению представителя Нигерии сохранить временную должность С-5, о которой говорилось в пункте 2А.24 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов 5/. Комитет одобрил это предложение в результате заносимого в отчет о заседании голосования 96 голосами против 1 при 11 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Афганистан, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Бурикина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Гайана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Польша, Руанда, Румыния, Самоа, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

/...

Голосовали

против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Италия, Канада, Нидерланды, Новая Зеландия, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

16. На том же заседании Комитет провел раздельное голосование по ассигнованиям в размере 6 116 300 долл. США по разделу 2А.С (Канцелярия Специального представителя Генерального секретаря по морскому праву). Комитет утвердил эти ассигнования в результате заносимого в отчет о заседании голосования 99 голосами против 2 при 5 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Афганистан, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Самоа, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Япония.

Голосовали

против:

Турция, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Испания, Нидерланды, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии.

17. Затем Комитет утвердил в первом чтении заносимым в отчет о заседании голосованием 105 голосами против 2 при 1 воздержавшемся ассигнования в размере 86 203 700 долл. США по разделу 2А бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов при том условии, что Комитет вернется к данному разделу позднее с целью рассмотрения финансовых последствий предложения представителя Нигерии, которое он утвердил ранее, а также обзора вопроса о службе политических информационных сообщений в Департаменте по политическим вопросам и делам Совета Безопасности, после получения дополнительной запрошенной информации. Голоса распределились следующим образом:

/...

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Афганистан, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Самоа, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эфиопия, Югославия, Япония.

Голосовали
против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии.

Раздел 2В. Деятельность в области разоружения

18. На своем 30-м заседании 8 ноября Комитет утвердил в первом чтении заносимым в отчет о заседании голосованием 92 голосами против 1 при 8 воздержавшихся ассигнования в размере 9 359 800 долл. США по разделу 2В бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Афганистан, Бангладеш, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Заир, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Камерун, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Куба, Кувейт, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд,

/...

Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Франция, Чад, Чехословакия, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали
против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Италия, Канада, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Япония.

Раздел 3. Политические вопросы, опека и деколонизация

19. Также на своем 30-м заседании Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 100 голосами против 2 утвердил в первом чтении ассигнования в размере 22 794 900 долл. США по разделу 3 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Афганистан, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Куба, Кувейт, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки.

/...

Раздел 4. Директивные органы (экономическая и социальная деятельность)

20. На своем 31-м заседании 11 ноября Комитет провел раздельное голосование по включению суммы в размере 473 400 долл. США в раздел 4А.2 (Комитет по планированию развития). Комитет утвердил это включение в результате заносимого в отчет о заседании голосования 92 голосами против 1 при 6 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Дания, Демократический Йемен, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Монголия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Панама, Перу, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия.

Голосовали против: Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Израиль, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Япония.

21. Затем Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 102 голосами против 1 утвердил в первом чтении ассигнования в размере 2 168 300 долл. США по разделу 4 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия,

/...

Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Монголия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Панама, Перу, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Соединенные Штаты Америки.

Раздел 5С. Бюро связи региональных комиссий

22. Также на своем 31-м заседании Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 104 голосами против 1 при 2 воздержавшихся утвердил в первом чтении ассигнования в размере 704 500 долл. США по разделу 5С бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Германии, Федеративная Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии.

/...

Раздел 7. Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития

23. На своем 32-м заседании 12 ноября Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 82 голосами против 16 при 7 воздержавшихся утвердил в первом чтении ассигнования в размере 20 086 100 долл. США по разделу 7 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. В результате того же голосования Комитет утвердил также дополнительные ассигнования в размере 931 700 долл. США по разделу 7 и дополнительные ассигнования в размере 259 600 долл. США по разделу 31 ("Налогообложение персонала"), которые будут компенсироваться увеличением в том же размере поступлений по разделу 1 сметы поступлений ("Поступления по плану налогообложения персонала"). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Йемен, Камерун, Катар, Китай, Колумбия, Куба, Кувейт, Лесото, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигерия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Сенегал, Сингапур, Сомали, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали против: Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Канада, Монголия, Нидерланды, Польша, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия, Япония.

Воздержались: Бельгия, Израиль, Испания, Италия, Новая Зеландия, Португалия, Франция.

Раздел 8. Отдел секретариатского обслуживания по экономическим и социальным вопросам

24. На своем 33-м заседании 12 ноября Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 82 голосами против 1 при 5 воздержавшихся утвердил в первом чтении ассигнования в размере 4 585 700 долл. США по разделу 8 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

/...

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Бутан, Венесуэла, Габон, Гайана, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Конго, Кувейт, Ливийская Арабская Джамахирия, Мали, Мальдивские Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

**Голосовали
против:**

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Венгрия, Германская Демократическая Республика, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Раздел 9. Транснациональные корпорации

25. Также на своем 33-м заседании Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 96 голосами против 1 утвердил ассигнования в размере 10 671 900 долл. США по разделу 9 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Конго, Кувейт, Ливийская Арабская Джамахирия, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мексика, Монголия, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Таиланд, Того,

/...

Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Соединенные Штаты Америки.

Раздел 11. Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана

26. Также на своем 33-м заседании Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 83 голосами против 1 при 11 воздержавшихся утвердил в первом чтении ассигнования в размере 39 034 900 долл. США по разделу 11 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней, Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Йемен, Камерун, Катар, Китай, Конго, Кувейт, Ливийская Арабская Джамахирия, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Таиланд, Того, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Чехословакия, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали

против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Израиль, Италия, Канада, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

Раздел 12. Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна

27. На своем 34-м заседании 13 ноября Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 82 голосами против 1 при 11 воздержавшихся утвердил в первом чтении ассигнования в размере 48 993 800 долл. США по разделу 12 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

/...

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Бразилия, Бруней, Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Испания, Йемен, Камерун, Катар, Китай, Конго, Кувейт, Лесото, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Перу, Польша, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Чехословакия, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали против: Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Израиль, Италия, Канада, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

Раздел 13. Экономическая комиссия для Африки

28. Также на своем 34-м заседании Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 98 голосами против 1 при 12 воздержавшихся утвердил в первом чтении ассигнования в размере 51 829 400 долл. США по разделу 13 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Алжир, Ангола, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней, Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Конго, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Панама, Перу, Польша,

/...

Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Чад, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали

против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Гренада, Израиль, Италия, Канада, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

Раздел 14. Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии

29. Также на своем 34-м заседании Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 93 голосами против 2 при 10 воздержавшихся утвердил ассигнования в размере 33 483 100 долл. США по разделу 14 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Куба, Кувейт, Лесото, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Чехословакия, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия.

Голосовали

против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Италия, Канада, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

/...

Раздел 15. Конференция Организации Объединенных Наций
по торговле и развитию

30. На своем 35-м заседании 14 ноября Комитет провел раздельное голосование по включению суммы в размере 412 500 долл. США по программному элементу 1.3 раздела 15В для Специальной экономической группы (Палестинский народ). Комитет утвердил это включение в результате заносимого в отчет о заседании голосования 86 голосами против 2 при 15 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Демократический Йемен, Египет, Замбия, Зимбабве, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Испания, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Польша, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Чад, Чехословакия, Чили, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали
против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Дания, Ирландия, Италия, Канада, Нидерланды, Норвегия, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Финляндия, Франция, Швеция, Япония.

31. Затем Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 99 голосами против 2 утвердил в первом чтении ассигнования в размере 51 945 900 долл. США по разделу 15 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Замбия, Зимбабве, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай,

/...

Колумбия, Коморские Острова, Конго, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чад, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Раздел 16. Центр по международной торговле

32. Также на своем 35-м заседании Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 93 голосами против 4 утвердил в первом чтении ассигнования в сумме 8 041 300 долл. США по разделу 16 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Замбия, Зимбабве, Израиль, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Монголия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика.

/...

Раздел 18. Программа Организации Объединенных Наций
по окружающей среде

33. На своем 36-м заседании 14 ноября Комитет провел раздельное голосование по предложению представителя Кении о реклассификации должности начальника Бюро связи в Нью-Йорке в должность Д-2. Комитет одобрил это предложение в результате заносимого в отчет о заседании голосования 46 голосами против 31 при 11 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Алжир, Бангладеш, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Буркина Фасо, Бурунди, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Индия, Индонезия, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Камерун, Катар, Кения, Кипр, Китай, Конго, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Нигер, Нигерия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Турция, Югославия, Ямайка.

Голосовали против: Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Греция, Дания, Израиль, Ирландия, Испания, Италия, Канада, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Франция, Чехословакия, Швеция, Эфиопия, Япония.

Воздержались: Австрия, Аргентина, Бразилия, Венесуэла, Гондурас, Либерия, Марокко, Мексика, Румыния, Чили, Эквадор.

34. На том же заседании Комитет провел раздельное голосование по предложению Кении о переводе на штатную основу одной должности уровня С-5, финансируемой за счет средств Фонда окружающей среды, с соответствующим восстановлением 130 200 долл. США из общей суммы уменьшения в 518 400 долл. США, рекомендованного Консультативным комитетом в пункте 19.23 его доклада 6/. Комитет одобрил это предложение в результате заносимого в отчет о заседании голосования 54 голосами против 31 при 4 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Алжир, Бангладеш, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Бразилия, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Индия, Индонезия, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Камерун, Катар, Кения, Кипр, Китай, Конго, Кувейт, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мексика, Нигер, Нигерия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Турция, Чили, Эквадор, Югославия, Ямайка.

/...

Голосовали
против:

Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Греция, Дания, Израиль, Ирландия, Испания, Италия, Канада, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Франция, Чехословакия, Швеция, Эфиопия, Япония.

Воздержались: Австрия, Аргентина, Либерия, Румыния.

35. Далее Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 75 голосами против 21 при 1 воздержавшемся утвердил в первом чтении ассигнования в сумме 11 032 200 долл. США по разделу 18 бюджета по программам на двухгодичный период 1986–1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Дания, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Конго, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Финляндия, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали
против:

Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Ирландия, Испания, Италия, Монголия, Нидерланды, Польша, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия, Япония.

Воздержались: Греция.

Раздел 19. Центр Организации Объединенных Наций по населенным
пунктам (Хабитат)

36. На своем 35-м заседании 14 ноября Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 96 голосами против 1 при 8 воздержавшихся утвердил в первом чтении ассигнования в сумме 9 622 800 долл. США по разделу 19 бюджета по программам на двухгодичный период 1986–1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

/...

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Замбия, Зимбабве, Израиль, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эфиопия, Югославия, Япония.

Голосовали против: Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Белорусская Советская Социалистическая Республика, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Монголия, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Раздел 20. Международный контроль над наркотическими средствами

37. На своем 36-м заседании 14 ноября Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 87 голосами против 9 при 1 воздержавшемся утвердил в первом чтении ассигнования в сумме 5 665 300 долл. США по разделу 20 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Конго, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Эквадор, Югославия, Ямайка, Япония.

/...

Голосовали Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Монголия, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия, Эфиопия.

против:

Воздержались: Польша.

Раздел 21. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев

38. Также на своем 36-м заседании Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 85 голосами против 10, утвердил в первом чтении ассигнования в сумме 32 154 100 долл. США по разделу 21 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Конго, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мексика, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Монголия, Польша, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

против:

Раздел 23. Права человека

39. Также на своем 36-м заседании Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 97 голосами против 1 утвердил в первом чтении ассигнования в сумме 9 776 800 долл. США по разделу 23 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. В результате того же голосования Комитет утвердил также дополнительную сумму 500 000 долл. США по разделу 23 и дополнительную сумму 21 300 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала) при соответствующей компенсации на ту же сумму в рамках раздела 1 сметы поступлений (Поступления по плану налогообложения персонала). Голоса распределились следующим образом:

/...

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Конго, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Монголия, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Соединенные Штаты Америки

Раздел 24. Регулярная программа технического сотрудничества

40. На своем 38-м заседании 18 ноября Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 82 голосами против 14 при 7 воздержавшихся утвердил в первом чтении ассигнования в сумме 36 637 000 долл. США по разделу 24 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Доминиканская Республика, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Камерун, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Руанда, Румыния, Свазиленд, Сингапур, Сомали, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Эквадор, Экваториальная Гвинея, Эфиопия, Югославия.

/...

Голосовали
против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия.

Воздержались:

Австралия, Израиль, Испания, Италия, Канада, Монголия, Япония.

Раздел 25. Международный Суд

41. Также на своем 38-м заседании Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 107 голосами против 1 утвердил в первом чтении ассигнования в сумме 8 503 500 долл. США по разделу 25 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. В результате того же голосования Комитет утвердил также дополнительную сумму 435 900 долл. США по разделу 25, а также дополнительную сумму 98 400 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала) при соответствующей компенсации на ту же сумму по разделу 1 сметы поступлений (Поступления по плану налогообложения персонала). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Гренада, Греция, Дания, Демократический Йемен, Доминиканская Республика, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Португалия, Руанда, Румыния, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Экваториальная Гвинея, Эфиопия, Югославия, Япония.

Голосовали
против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Никто не воздержался.

/...

Раздел 26. Деятельность в области права

42. Также на своем 38-м заседании Комитет провел раздельное голосование по включению суммы 26 600 долл. США в раздел 26 для покрытия путевых расходов представителей, о которых говорится в пункте 26.20 предлагаемого бюджета по программам 5/. Комитет утвердил это включение в результате заносимого в отчет о заседании голосования 100 голосами против 3 при 4 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Доминиканская Республика, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Португалия, Руанда, Румыния, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Таиланд, Того, Тринадад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Экваториальная Гвинея, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали против: Германии, Федеративная Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Австралия, Бельгия, Нидерланды, Франция.

43. Далее Комитет без голосования утвердил в первом чтении сумму 16 358 000 долл. США по разделу 26 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов.

Раздел 27. Общественная информация

44. На своем 39-м заседании 18 ноября Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 75 голосами против 2 при 19 воздержавшихся утвердил в первом чтении ассигнования в сумме 75 673 100 долл. США по разделу 27 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

/...

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гаити, Гайана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Греция, Дания, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Нигер, Нигерия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Пакистан, Перу, Польша, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Фиджи, Финляндия, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали против: Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Италия, Канада, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Португалия, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия.

Раздел 28. Администрация и управление

45. На своем 41-м заседании 19 ноября Комитет провел раздельное голосование по предложению представителя Туниса о сохранении одной временной должности уровня С-3 и пять временных должностей категории общего обслуживания, о которых говорится в пунктах 28С.18, 28С.28 и 28С.38 предлагаемого бюджета по программам 5/, с соответствующим восстановлением 430 100 долл. США из общей суммы уменьшения в 641 500 долл. США, рекомендованного Консультативным комитетом в пункте 28С.37 его доклада 6/. Комитет одобрил это предложение в результате заносимого в отчет о заседании голосования 61 голосом против 27 при 6 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Бенин, Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Конго, Куба, Кувейт, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Нигер, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Судан, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Тунис, Чили, Эквадор, Эфиопия, Ямайка.

/...

Голосовали
против:

Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Греция, Дания, Израиль, Ирландия, Испания, Италия, Канада, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Португалия, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Франция, Чехословакия, Япония.

Воздержались: Австрия, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Либерия, Норвегия, Финляндия, Швеция.

46. На своем 42-м заседании 20 ноября Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 79 голосами против 9 при 17 воздержавшихся утвердил в первом чтении сумму 310 087 000 долл. США по разделу 28 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов (исключая ассигнования по разделам 28E, 28F и 28G). В результате того же голосования Комитет утвердил также дополнительную сумму 1 289 700 долл. США по разделу 28 и дополнительную сумму 29 600 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала) при соответствующей компенсации на ту же сумму по разделу 1 сметы поступлений (Поступления по плану налогообложения персонала), а также смету поступлений в размере 711 100 долл. США по разделу 2 (Общие поступления). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Камерун, Катар, Китай, Конго, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Нигер, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Филиппины, Финляндия, Чад, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали
против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Румыния, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Воздержались:

Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Израиль, Ирландия, Испания, Италия, Канада, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Турция, Фиджи, Франция, Япония.

/...

47. Ассигнования по разделам 28Е, 28G и 28F были утверждены Комитетом на его 61-м заседании 12 декабря в связи с пересмотренной сметой, представленной Генеральным секретарем (см. пункт 106 ниже).

Раздел 30. Облигационный заем Организации Объединенных Наций

48. На своем 43-м заседании 21 ноября Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 91 голосом против 10 утвердил в первом чтении сумму 16 758 600 долл. США по разделу 30 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Доминиканская Республика, Заир, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индонезия, Иордания, Ирак, Исландия, Испания, Италия, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Колумбия, Конго, Куба, Либерия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Португалия, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Сомали, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Фиджи, Финляндия, Франция, Центральнаяафриканская Республика, Чад, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали против: Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Китай, Монголия, Румыния, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Раздел 31. Налогообложение персонала

49. На своем 63-м заседании 14 декабря Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 73 голосами против 12 утвердил в первом чтении ассигнования в размере 278 729 500 долл. США по разделу 31 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Бангладеш, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Венесуэла, Габон, Гайана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Заир, Замбия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Камерун, Канада, Катар, Китай, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания,

/...

Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Португалия, Саудовская Аравия, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Фиджи, Финляндия, Франция, Чад, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Монголия, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Раздел 32. Строительство, перестройка, переоборудование
и капитальный ремонт помещений

50. На своем 49-м заседании 27 ноября Комитет, проведя заносимое в отчет о заседании голосование, 85 голосами против 2 при 15 воздержавшихся утвердил в первом чтении сумму 10 701 300 долл. США по разделу 32 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. В результате того же голосования Комитет утвердил также дополнительную сумму 19 515 500 долл. США по этому разделу. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократическая Кампучия, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тунис, Уганда, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали
против:

Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки.

/...

Воздержались: Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Италия, Монголия, Канада, Нидерланды, Польша, Португалия, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия.

Раздел 1 сметы поступлений. Поступления по плану налогообложения персонала

51. На своем 63-м заседании 14 декабря Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 78 голосами против 11 утвердил в первом чтении смету поступлений в размере 282 578 200 долл. США по разделу 1 сметы поступлений бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Венесуэла, Габон, Гайана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Камерун, Канада, Катар, Китай, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Фиджи, Финляндия, Франция, Чад, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Монголия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

III. ВТОРОЕ ЧТЕНИЕ БЮДЖЕТНЫХ СМЕТ

52. На решения Комитета, принятые в ходе первого чтения по некоторым разделам смет поступлений и расходов, повлияли решения, принятые на основе рекомендаций Консультативного комитета, касающихся некоторых пересмотренных смет, представленных Генеральным секретарем по различным разделам бюджета, а также решения по ассигнованиям, необходимым для осуществления резолюций, принятых Генеральной Ассамблеей на ее текущей сессии по рекомендации других главных комитетов.

53. Ниже приводятся потребности по различным разделам бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов, одобренные Пятым комитетом:

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
(в тыс. долл. США)		
<u>Разделы сметы расходов</u>		
1. <u>Общее формирование политики, руководство и координация</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 27-м заседании	43 835,5	
II. Пересмотренные сметы:		
Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учреждение (A/C.5/40/48, A/40/7/Add.14, A/C.5/40/SR.58)	728,9	
Вопрос о Палестине (A/C.5/40/81, A/C.5/40/SR.60, A/40/1032, резолюции 40/96 А-С Генеральной Ассамблеи)	395,0	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(895,7)	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Положение в Афганистане и его последствия для международного мира и безопасности (A/C.5/40/43, A/C.5/SR.30, A/40/867, резолюция 40/12 Генеральной Ассамблеи)	113,4	
Вопрос о Намибии (A/C.5/40/87, A/C.5/40/SR.61, A/40/1039, резолюции 40/97 А-Е Генеральной Ассамблеи)	13,1	
Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков (A/C.5/40/80, A/40/7/Add.17, A/C.5/40/SR.61, A/40/1040, резолюция 40/122 Генеральной Ассамблеи)	900,0	
Итого, по разделу 1:		45 090,2

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
(в тыс. долл. США)		
2A. <u>Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 28-м заседании	86 203,7	
II. Пересмотренные сметы:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(2 187,7)	
Сохранение должности С-5 (A/40/6, пункт 2A.24, A/C.5/40/SR.62)	80,0	
Исключение ресурсов на 1987 год, предназначенных для Службы новостей Департамента по политическим вопросам и делам Совета Безопасности	(309,4)	
Итого, по разделу 2A:		88 786,6
2B. <u>Деятельность в области разоружения</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 30-м заседании	9 359,8	
II. Пересмотренные сметы:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(191,7)	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Рассмотрение осуществления рекомендаций и решений, принятых Генеральной Ассамблеей на ее десятой специальной сессии: Консультативный совет по исследованиям в области разоружения (A/C.5/40/33, A/40/7/Add.9, A/C.5/40/SR.49, решение 40/428 Генеральной Ассамблеи)	162,2	
Взаимосвязь между разоружением и развитием: Международная конференция по взаимосвязи между разоружением и развитием (A/C.5/40/52 и Add.1, A/40/7/Add.5, A/C.5/40/SR.56, A/40/1019, резолюция 40/155 Генеральной Ассамблеи)	231,3	
Экономические и социальные последствия гонки вооружений и ее исключительно пагубное последствие на международный мир и безопасность (A/C.5/40/56, A/40/7/Add.15, A/40/1019, резолюция 40/150 Генеральной Ассамблеи)	119,0	

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
(в тыс. долл. США)		
Рассмотрение осуществления рекомендаций и решений, принятых Генеральной Ассамблеей на ее десятой специальной сессии: предотвращение ядерной войны (A/C.5/40/57, A/40/7/Add.15, A/C.5/40/SR.56, A/40/1019, резолюция 40/152 G Генеральной Ассамблеи)	125,7	
Обзор и осуществление Заключительного документа двенадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи: программа стипендий Организации Объединенных Наций по разоружению (A/C.5/40/62, A/40/7/Add.15, A/C.5/40/SR.56, A/40/1019, резолюция 40/151 H Генеральной Ассамблеи)	47,2	
Итого, по разделу 2B:		9 853,5
3. <u>Политические вопросы, опека и деколонизация</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 30-м заседании	22 794,9	
II. Пересмотренные сметы:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(900,2)	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Положение в Кампучии (A/C.5/40/35, A/C.5/40/SR.25, A/40/846, резолюция 40/7 Генеральной Ассамблеи)	479,3	
Политика апартеида, проводимая правительством Южной Африки (A/C.5/40/76, A/C.5/40/SR.58, A/40/1022, резолюции 40/64 A-G Генеральной Ассамблеи)	273,6	
Вопрос о Намибии (A/C.5/40/87, A/C.5/40/SR.61, A/40/1039, резолюции 40/97 A-F Генеральной Ассамблеи)	2 959,2	
Итого, по разделу 3:		25 606,8

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
4. <u>Директивные органы (экономическая и социальная деятельность)</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 31-м заседании	2 168,3	
II. Пересмотренные сметы:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	105,8	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Конференция Организации Объединенных Наций по содействию международному сотрудничеству в области использования ядерной энергии в мирных целях (A/C.5/40/86, A/C.5/40/SR.60, A/40/1031, резолюция 40/95 Генеральной Ассамблеи)	252,0	
Итого, по разделу 4:		2 526,1
5A. <u>Канцелярия Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 31-м заседании	4 027,5	
II. Пересмотренные сметы:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(213,5)	
Итого, по разделу 5A:		3 814,0
5B. <u>Центр по науке и технике в целях развития</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 31-м заседании	4 451,3	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(221,0)	
Итого, по разделу 5B:		4 230,3

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
(в тыс. долл. США)		
5С. <u>Бюро связи региональных комиссий</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 31-м заседании	704,5	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(39,4)	
Итого, по разделу 5С:		665,1
6. <u>Департамент по международным экономическим и социальным вопросам</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 31-м заседании	55 754,2	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(1 601,5)	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков (A/C.5/40/80, A/40/7/Add.17, A/C.5/40/SR.61, A/40/1040, резолюция 40/122 Генеральной Ассамблеи)	8,0	
Итого, по разделу 6:		54 160,7
7. <u>Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 32-м заседании	20 086,1	
II. Пересмотренная смета:		
Пересмотренная смета по разделу 7, Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития (A/C.5/40/2 и Corr.1, A/40/7/Add.1, A/C.5/SR.32)	931,7	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(799,5)	
Итого, по разделу 7:		20 218,3 /...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
(в тыс. долл. США)		
8. <u>Отдел секретариатского обслуживания по экономическим и социальным вопросам</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 33-м заседании	4 585,7	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(254,4)	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков (A/C.5/40/80, A/40/7/Add.17, A/C.5/40/SR.61, A/40/1040, резолюция 40/122 Генеральной Ассамблеи)	56,4	
Итого, по разделу 8:		4 387,7
9. <u>Транснациональные корпорации</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 33-м заседании	10 671,9	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(593,9)	
Итого, по разделу 9:		10 078,0
10. <u>Экономическая комиссия для Европы</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 33-м заседании	23 407,8	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	3 358,5	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков (A/C.5/40/80, A/40/7/Add.17, A/C.5/40/SR.61, A/40/1040, резолюция 40/122 Генеральной Ассамблеи)	1,6	
Итого, по разделу 10:		26 767,9
/...		

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
11. <u>Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 33-м заседании	39 034,9	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(4 220,6)	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков (A/C.5/40/80, A/40/7/Add.17, A/C.5/40/SR.61, A/40/1040, резолюция 40/122 Генеральной Ассамблеи)	4,1	
Итого, по разделу 11:		34 818,4
12. <u>Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 34-м заседании	48 993,8	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(3 813,9)	
III. Последствия для бюджета по программам:		
План конференций: доклад Комитета по конференциям (A/C.5/40/34, A/C.5/40/SR.52, A/40/974, резолюция 40/243 Генеральной Ассамблеи)	108,8	
Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков (A/C.5/40/80, A/40/7/Add.17, A/C.5/40/SR.61, A/40/1040, резолюция 40/122 Генеральной Ассамблеи)	5,0	
Итого, по разделу 12:		45 293,7

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
13. <u>Экономическая комиссия для Африки</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 34-м заседании	51 829,4	
II. Пересмотренная смета:		
Пересмотренная смета с учетом решений Экономического и Социального Совета, принятых на его первой и второй очередных сессиях 1985 года (A/C.5/40/13 и Corr.1 и Add.1 и 2, A/40/7/Add.5, A/C.5/40/SR.52)	164,3	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(3 830,7)	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков (A/C.5/40/80, A/40/7/Add.17, A/C.5/40/SR.61, A/40/1040, резолюция 40/122 Генеральной Ассамблеи)	3,3	
Итого, по разделу 13:		48 166,3
14. <u>Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 34-м заседании	33 483,1	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	221,8	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков (A/C.5/40/80, A/40/7/Add.17, A/C.5/40/SR.61, A/40/1040, резолюция 40/122 Генеральной Ассамблеи)	2,6	
Итого, по разделу 14:		33 707,5

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
15. <u>Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 35-м заседании	51 945,9	
II. Пересмотренная смета:		
Подготовительная работа по введению в действие Общего фонда для сырьевых товаров (A/C.5/40/79, A/C.5/40/SR.57)	942,0	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	7 247,4	
Итого, по разделу 15:		60 135,3
16. <u>Центр по международной торговле</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 35-м заседании	8 041,3	
Итого, по разделу 16:		8 041,3
18. <u>Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 36-м заседании	11 032,2	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(889,8)	
Итого, по разделу 18:		10 142,4
19. <u>Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат)</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 35-м заседании	9 622,8	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(1 073,6)	

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
(в тыс. долл. США)		
III. Последствия для бюджета по программам:		
Развитие и международное экономическое сотрудничество: населенные пункты (A/C.5/40/47 и Add.1, A/C.5/40/SR.51, A/40/973, резолюция 40/201 Генеральной Ассамблеи)	61,2	
Итого, по разделу 19:		8 610,4
20. <u>Международный контроль над наркотическими средствами</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 36-м заседании	5 665,3	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	625,9	
Итого, по разделу 20:		6 291,2
21. <u>Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 36-м заседании	32 154,1	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	2 331,1	
Итого, по разделу 21:		34 485,2
22. <u>Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 36-м заседании	5 187,1	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	521,2	
Итого, по разделу 22:		5 708,3

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
23. <u>Права человека</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 36-м заседании	9 776,8	
II. Пересмотренная смета:		
Пересмотренная смета по разделу 23 (Права человека), касающаяся Комитета по вопросу о пропавших без вести лицах на Кипре (A/C.5/40/9, A/C.5/SR.36)	500,0	
Пересмотренная смета, касающаяся решений Экономического и Социального Совета, принятых на его первой и второй очередных сессиях в 1985 году (A/C.5/40/13 и Corr.1 и Add.1 и 2, A/40/7/Add.5, A/C.5/40/SR.52)	50,0	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	1 092,9	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Доклад Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении населения оккупированных территорий (A/C.5/40/46, A/C.5/40/SR.51, A/40/972, резолюция 40/161 D Генеральной Ассамблеи)	255,7	
Итого, по разделу 23:		11 675,4
24. <u>Регулярная программа технического сотрудничества</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 38-м заседании	36 637,0	
II. Пересмотренная смета:		
Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учреждение (A/C.5/40/48, A/40/7/Add.14, A/C.5/40/SR.58)	(6 473,7)	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(886,1)	
Итого, по разделу 24:		29 277,2
		/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
25. <u>Международный Суд</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 38-м заседании	8 503,5	
II. Пересмотренная смета:		
Пересмотренная смета по разделу 25 (Международный Суд) (A/C.5/40/3 и Add.1, A/40/7/Add.3, A/C.5/40/SR.38)	435,9	
Вознаграждения, пенсионная система и условия службы членов Международного Суда (A/C.5/40/32, A/40/7/Add.10, A/C.5/40/SR.65, резолюция 40/257 А-С Генеральной Ассамблеи)	375,0	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	1 186,4	
Итого по разделу 25:		10 500,8
26. <u>Деятельность в области права</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 38-м заседании ...	16 358,0	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(464,3)	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков (A/C.5/40/80, A/40/7/Add.17, A/C.5/40/SR.61, A/40/1040, резолюция 40/122 Генеральной Ассамблеи)	2,8	
Итого по разделу 26:		15 896,5
27. <u>Общественная информация</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 39-м заседании ...	75 673,1	
II. Пересмотренная смета:		
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(1 829,9)	
		/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
(в тыс. долл. США)		
III. Последствия для бюджета по программам:		
Политика апартеида, проводимая правительством Южной Африки (A/C.5/40/76, A/C.5/40/SR.58, A/40/1022, резолюции 40/64 A-G Генеральной Ассамблеи	135,1	
Десятилетие женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир: Всемирная конференция для обзора и оценки достижений Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир: осуществление Найробийских перспективных стратегий в области улучшения положения женщин (A/C.5/40/66, A/C.5/SR.40/59, A/40/1036, резолюция 40/108 Генеральной Ассамблеи	191,1	
Вопрос о Палестине (A/C.5/40/81, A/C.5/40/SR.60, A/40/1032, резолюции 40/96 A-C Генеральной Ассамблеи	1 000,0	
Вопрос о Намибии (A/C.5/40/87, A/C.5/40/SR.61, A/40/1039, резолюции 97 A-F Генеральной Ассамблеи	499,5	
Итого по разделу 27:		75 668,9
28. <u>Администрация и управление</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 42-м заседании	310 087,0	
II. Пересмотренные сметы:		
Приобретение телефонной системы для Центральных учреждений Организации Объединенных Наций (A/C.5/40/11, A/40/7/Add.4, A/C.5/SR.42)	(8,4)	
Прочие расходы (общее страхование) A/C.5/40/18, A/40/7/Add.6, A/C.5/SR.42)	326,5	
Комиссия по международной гражданской службе (A/C.5/40/21, A/40/7/Add.7, A/C.5/40/SR.42)	9,3	

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
Общее обслуживание, Найроби (A/C.5/40/19, A/40/7/Add.8, A/C.5/40/SR.42)	960,3	
Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализирован- ное учреждение (A/C.5/40/48, A/40/7/Add.14, A/C.5/40/SR.58)	(18 635,8)	
Пересмотренные сметы по разделу 28 А, Е/С и F (Департамент по вопросам администрации и управления) (A/C.5/40/60, A/C.5/40/61, A/40/7/ Add.16, A/C.5/40/SR.61)	23 212,8	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	5 927,7	
Улучшение положения женщин в Секретариате (A/C.5/40/30, A/C.5/40/SR.67)	114,0	
Итого по разделу 28:		321 993,4
29. <u>Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 39-м заседании		277 128,0
II. Пересмотренные сметы:		
Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализирован- ное учреждение (A/C.5/40/48, A/40/7/Add.14, A/C.5/40/SR.58)	1 503,4	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	6 287,1	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Политика апартеида, проводимая правительством Южной Африки (A/C.5/40/76, A/C.5/40/SR.58, A/40/1022, резолюции 40/64 А-С Генеральной Ассамблеи)	11,6	
Вопрос о Палестине (A/C.5/40/81, A/C.5/40/SR.60, A/40/1032, резолюции 40/96 А-С Генеральной Ассамблеи)	478,0	

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
Вопрос о Намибии (A/C.5/40/87, A/C.5/40/SR.61, A/40/1039, резолюции 40/97 A-F Генеральной Ассамблеи)	15,5	
Сводная ведомость последствий для бюджета по программам в отношении расходов на конференцион- ное обслуживание (A/C.5/40/92, A/C.5/40/SR.65)	3 400,0	
Итого по разделу 29:		288 823,6
30. <u>Облигационный заем Организации Объединенных Наций</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 43-м заседании	16 758,6	
Итого по разделу 30:		16 758,6
31. <u>Налогообложение персонала</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 63-м заседании	278 729,5	
II. Пересмотренная смета:		
Пересмотренная смета по разделу 23 (Права человека), касающаяся Комитета по вопросу о пропавших без вести лицах на Кипре (A/C.5/40/9, A/C.5/SR.36)	21,3	
Пересмотренная смета по разделу 7 (Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития) (A/C.5/40/2 и Corr.1, A/40/7/Add.1, A/C.5/ SR.32)	259,6	
Международный Суд (A/C.5/40/3 и Add.1, A/40/7/Add.3, A/C.5/40/SR.38)	98,4	
Комиссия по международной гражданской службе (A/C.5/40/21, A/40/7/Add.7, A/C.5/40/SR.42) ...	13,0	
Общее обслуживание, Найроби (A/C.5/40/19, A/40/7/Add.8, A/C.5/40/SR.42)	16,6	
Пересмотренная смета с учетом решений Экономиче- ского и Социального Совета, принятых на его первой и второй очередных сессиях в 1985 году (A/C.5/40/13 и Corr.1 и Add.1 и 2, A/40/7/Add.5, A/C.5/40/SR.52)	29,5	
		/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
(в тыс. долл. США)		
Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию: Подготовительная работа по введению в действие Общего фонда для сырьевых товаров (A/C.5/40/79, A/C.5/40/SR.57)	49,7	
Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учреждение (A/C.5/40/48, A/40/7/Add.14, A/C.5/40/SR.58)	(15 865,2)	
Пересмотренная смета по разделу 28 А, Е/С и F (Департамент по вопросам администрации и управления) (A/C.5/40/60, A/C.5/40/61, A/40/7/Add.16, A/C.5/40/SR.61)	41,0	
Сводная ведомость последствий для бюджета по программам в отношении расходов на конференционное обслуживание (A/C.5/40/92, A/C.5/40/SR.65)	728,1	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	10 612,0	
Улучшение положения женщин в Секретариате (A/C.5/40/30, A/C.5/40/SR.67)	49,9	
Исключение ресурсов на 1987 год, предназначенных для Службы новостей Департамента по политическим вопросам и делам Совета Безопасности	(69,5)	
III. Последствия для бюджета по программам:		
Положение в Кампучии (A/C.5/40/35, A/C.5/40/SR.25, A/40/846, резолюция 40/7 Генеральной Ассамблеи)	112,8	
Доклад Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении населения оккупированных территорий (A/C.5/40/46, A/C.5/40/SR.51, A/40/972, резолюция 40/161 D Генеральной Ассамблеи	39,2	
Взаимосвязь между разоружением и развитием: Международная конференция по взаимосвязи между разоружением и развитием (A/C.5/40/52 и Add.1, A/40/7/Add.15, A/C.5/40/SR.56, A/40/1019, резолюция 40/155 Генеральной Ассамблеи)	29,3	

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
(в тыс. долл. США)		
Экономические и социальные последствия гонки вооружений и ее исключительно пагубное воздействие на международный мир и безопасность (А/С.5/40/56, А/40/7/Add.15, А/40/1019, резолюция 40/150 Генеральной Ассамблеи)	0,7	
Политика апартеида, проводимая правительством Южной Африки (А/С.5/40/76, А/С.5/40/SR.58, А/40/1022, резолюции 40/64 А-С Генеральной Ассамблеи)	5,6	
Десятилетие женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир: Всемирная конференция для обзора и оценки достижений Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир: Осуществление Найробийских перспективных стратегий в области улучшения положения женщин (А/С.5/40/66, А/С.5/SR.40/59, А/40/1036, резолю- ция 40/108 Генеральной Ассамблеи)	45,5	
Конференция Организации Объединенных Наций по содействию международному сотрудничеству в области использования ядерной энергии в мирных целях (А/С.5/40/86, А/С.5/40/SR.60, А/40/1031, резолюция 40/95 Генеральной Ассамблеи)	105,8	
Вопрос о Палестине (А/С.5/40/81, А/С.5/40/SR.60, А/40/1032, резолюции 40/96 А-С Генеральной Ассамблеи)	74,5	
Вопрос о Намибии (А/С.5/40/87, А/С.5/40/SR.61, А/40/1039, резолюции 40/97 А-С Генеральной Ассамблеи)	72,9	
Международная кампания по борьбе против незакон- ного оборота наркотиков (А/С.5/40/80, А/40/7/Add.17, А/С.5/40/SR.61, А/40/1040, резолюция 40/122 Генеральной Ассамблеи)	216,6	
Итого по разделу 31:		275 416,8
32. <u>Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений</u>		
I. Утверждено в первом чтении на 49-м заседании	10 701,3	

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
II. Пересмотренные сметы:		
Помещения Организации Объединенных Наций в Бангкоке (A/C.5/40/29, A/40/7/Add.11, A/C.5/40/SR.49)	18 313,1	
Управление, эксплуатация и переоборудование помещений в штаб-квартире Экономической комиссии для Африки (A/C.5/40/36, A/40/7/Add.11, A/C.5/40/49)	1 202,4	
Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учреждение (A/C.5/40/48, A/40/7/Add.14, A/C.5/40/SR.58)	(16,8)	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(54,9)	
Итого по разделу 32:		30 145,1
33. <u>Субсидия Учебному и научно-исследовательскому институту Организации Объединенных Наций</u>		
I. Последствия для бюджета по программам:		
Подготовка кадров и научные исследования: Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций (A/C.5/40/94, A/C.5/40/SR.65, A/40/1056, решение 40/451 Генеральной Ассамблеи)	600,0	
Итого по разделу 33:		600,0
Всего по разделам сметы расходов		1 663 341,5

Разделы сметы поступлений

1. <u>Поступления по плану налогообложения персонала</u>	
I. Утверждено в первом чтении на 63-м заседании	282 578,2
II. Пересмотренная смета:	
Пересмотренная смета по разделу 23 (Права человека), касающаяся Комитета по вопросу о пропавших без вести лицах на Кипре (A/C.5/40/9, A/C.5/SR.36)	21,3

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
Пересмотренная смета по разделу 7 (Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития) (A/C.5/40/2 и Corr.1, A/40/7/Add.1, A/C.5/SR.32)	259,6	
Международный Суд (A/C.5/40/3 и Add.1, A/40/7/Add.3, A/C.5/40/SR.38)	98,4	
Комиссия по международной гражданской службе (A/C.5/40/21, A/40/7/Add.7, A/C.5/40/SR.42)	13,0	
Общее обслуживание, Найроби (A/C.5/40/19, A/40/7/Add.8, A/C.5/40/SR.42)	16,6	
Пересмотренная смета с учетом решений Экономического и Социального Совета, принятых на его первой и второй очередных сессиях в 1985 году (A/C.5/40/13 и Corr.1 и Add.1 и 2, A/40/7/Add.5, A/C.5/40/SR.52)	29,5	
Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию: Подготовительная работа по введению в действие Общего фонда для сырьевых товаров (A/C.5/40/79, A/C.5/40/SR.57)	49,7	
Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учреждение (A/C.5/40/48, A/40/7/Add.14, A/C.5/40/SR.58)	(15 865,2)	
Пересмотренная смета по разделу 28 A, E/G и F (Департамент по вопросам администрации и управ- ления) (A/C.5/40/60, A/C.5/40/61, A/40/7/Add.16, A/C.5/40/SR.61)	41,0	
Сводная ведомость последствий для бюджета по программам в отношении расходов на конференцион- ное обслуживание (A/C.5/40/92, A/C.5/40/SR.65)	728,1	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	10 832,0	
Улучшение положения женщин в Секретариате (A/C.5/40/30, A/C.5/40/SR.67)	49,9	
Исключение ресурсов 1987 года, предназначен- ных для Службы новостей Департамента по полити- ческим вопросам и делам Совета Безопасности	(69,5)	

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
(в тыс. долл. США)		
III. Последствия для бюджета по программам:		
Положение в Кампучии (A/C.5/40/35, A/C.5/40/SR.25, A/40/846, резолюция 40/7 Генеральной Ассамблеи)	112,8	
Доклад Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении населения оккупированных территорий (A/C.5/40/46, A/C.5/40/SR.51, A/40/972, резолюция 40/161 D Генеральной Ассамблеи)	39,2	
Взаимосвязь между разоружением и развитием: Между-народная конференция по взаимосвязи между разору-жением и развитием (A/C.5/40/52 и Add.1, A/40/7/Add.15, A/C.5/40/SR.56, A/40/1019, резолюция 40/155 Генеральной Ассамблеи)	29,3	
Экономические и социальные последствия гонки вооружений и ее исключительно пагубное воздействие на международный мир и безопасность (A/C.5/40/56, A/40/7/Add.15, A/40/1019, резолюция 40/150 Генеральной Ассамблеи)	0,7	
Политика апартеида, проводимая правительством Южной Африки (A/C.5/40/76, A/C.5/40/SR.58, A/40/1022, резолюции 40/64 A-G Генеральной Ассамблеи)	5,6	
Десятилетие женщины Организации Объединенных Наций: равенство развитие и мир: Всемирная конференция для обзора и оценки достижений Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир: Осуществление Найробийских перспективных стратегий в области улучшения поло-жения женщин (A/C.5/40/66, A/C.5/SR.40/59, A/40/1036, резолюция 40/108 Генеральной Ассамблеи)	45,5	
Конференция Организации Объединенных Наций по содействию Международному сотрудничеству в области использования ядерной энергии в мирных целях (A/C.5/40/86, A/C.5/40/SR.60, A/40/1031, резолюция 40/95 Генеральной Ассамблеи)	105,8	
Вопрос о Палестине (A/C.5/40/81, A/C.5/40/SR.60, A/40/1032, резолюции 40/96 A-C Генеральной Ассамблеи)	74,5	
		/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
Вопрос о Намибии (A/C.5/40/87, A/C.5/40/SR.61, A/40/1039, резолюции 40/97 A-F Генеральной Ассамблеи)	72,9	
Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков (A/C.5/40/80, A/40/7/Add.17, A/C.5/40/SR.61, A/40/1040, резолюция 40/122 Генеральной Ассамблеи)	216,6	
Итого по разделу 1 сметы поступлений:		279 485,5
2. Общие поступления		
I. Утверждено в первом чтении на 43-м заседании	36 148,4	
II. Пересмотренная смета:		
Комиссия по международной гражданской службе (A/C.5/40/21, A/40/7/Add.7, A/C.5/40/SR.42)	5,5	
Общее обслуживание, Найроби (A/C.5/40/19, A/40/7/Add.8, A/C.5/40/SR.42)	765,6	
Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию: Подготовительная работа по введению в действие Общего фонда для сырьевых товаров (A/C.5/40/79, A/C.5/40/SR.57)	1 750,5	
Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию: Международный совет по тропической древесине (A/C.5/40/82, A/C.5/40/SR.57)	200,0	

/...

Раздел	Утвержденная сумма	Итого
	(в тыс. долл. США)	
Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учреждение (A/C.5/40/48, A/40/7/Add.14, A/C.5/40/SR.58)	(6 370,6)	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	(3 929,4)	
Итого по разделу 2 сметы поступлений:		28 576,0
3. Приносящие доход виды деятельности		
I. Утверждено в первом чтении на 43-м заседании	7 591,5	
II. Пересмотренная смета:		
Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учреждение (A/C.5/40/48, A/40/7/Add.14, A/C.5/40/SR.58)	(105,6)	
Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции (A/C.5/40/91, A/C.5/40/SR.66)	1 924,2	
Итого по разделу 3 сметы поступлений:		9 410,1
Всего по разделам сметы поступлений		317 465,6

/...

54. На своем 70-м заседании 17 декабря Комитет рассмотрел во втором чтении бюджет по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Результаты голосования были следующими:

	Рекомендованные ассигнования	Голосо- вали за	Голосо- вали против	Воздер- жались
(в долл. США)				
Разделы сметы расходов				
1. Общее формирование политики, руководство и координация	45 090 200	103	2	0
2A. Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира	83 786 600	101	2	2
2B. Деятельность в области разоружения	9 853 500	99	3	4
3. Политические вопросы, опека и деколонизация	25 600 800	97	2	5
4. Директивные органы (экономическая и социальная деятельность)	2 526 100	104	1	1
5A. Канцелярия Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества	3 814 000	101	2	0
5B. Центр по науке и технике в целях развития	4 230 300	утверждены без голосования		
5C. Бюро связи региональных комиссий	665 100	104	1	2
6. Департамент по международным экономическим и социальным вопросам	54 160 700	утверждены без голосования		
7. Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития	20 218 300	84	17	8

/...

	Рекомендованные ассигнования	Голосовали за	Голосовали против	Воздержались
	(в долл. США)			
<u>Разделы сметы расходов (продолжение)</u>				
8. Отдел секретариатского обслуживания по экономическим и социальным вопросам	4 387 700	98	1	8
9. Транснациональные корпорации	10 078 000	105	1	0
10. Экономическая комиссия для Европы	26 767 900	утверждены без голосования		
11. Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана	34 818 400	95	1	11
12. Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна	45 293 700	95	1	11
13. Экономическая комиссия для Африки	48 166 300	96	1	10
14. Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии	33 707 500	96	2	10
15. Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию	60 135 300	105	2	0
16. Центр по международной торговле	8 041 300	98	8	1
18. Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде	10 142 400	85	21	0
19. Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат)	8 610 400	96	2	9
20. Международный контроль над наркотическими средствами	6 291 200	96	7	2
21. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев	34 485 200	95	11	0

/...

	Рекомендованные ассигнования	Голосо- вали за	Голосо- вали против	Воздер- жались
(в долл. США)				
Разделы сметы расходов (продолжение)				
22. Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий	5 708 300	утверждены без голосования		
23. Права человека	11 675 400	104	2	0
24. Регулярная программа технического сотрудничества	29 277 200	86	14	6
25. Международный Суд	10 500 800	97	2	8
26. Деятельность в области права	15 896 500	утверждены без голосования		
27. Общественная информация	75 668 900	83	4	20
28. Администрация и управление	321 993 400	81	9	15
29. Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание	288 823 600	83	5	18
30. Облигационный заем Организации Объединенных Наций	16 758 600	92	11	0
31. Налогообложение персонала	275 416 800	92	14	0
32. Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений	30 145 100	88	2	16
33. Субсидия Учебному и научно-исследовательскому институту Организации Объединенных Наций	600 000	83	14	10
Всего, по разделам сметы расходов	1 663 341 500			

/...

	Рекомендованные ассигнования	Голосовали за	Голосовали против	Воздержались
--	------------------------------	---------------	-------------------	--------------

(в долл. США)

Разделы сметы поступлений

1. Поступления по плану налогообложения персонала	279 485 500	92	13	0
2. Общие поступления	28 570 000	утверждены без голосования		
3. Приносящие доход виды деятельности	9 410 100	утверждены без голосования		
Всего, по разделам сметы поступлений	317 465 600			

55. Результаты заносимого в отчет о заседании голосования по различным разделам приводятся ниже:

а) результаты голосования по разделу 1 были следующими:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

/...

Голосовали

против: Израиль, Соединенные Штаты Америки.

b) результаты голосования по разделу 2А были следующими:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против: Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Турция.

c) результаты голосования по разделу 2В были следующими:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова,

/...

Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали

против:

Германии, Федеративная Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Бельгия, Канада, Нидерланды, Япония.

d) результаты голосования по разделу 3 были следующими:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Нидерланды, Португалия.

e) результаты голосования по разделу 4 были следующими:

/...

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австралия.

f) результаты голосования по разделу 5А были следующими:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик,

/...

Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

g) Голосование по разделу 5с дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Биссау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Германии, Федеративная Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии.

h) Голосование по разделу 7 дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Биссау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия,

/...

Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали

против:

Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Канада, Польша, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия, Япония.

Воздержались:

Бельгия, Израиль, Испания, Италия, Монголия, Новая Зеландия, Португалия, Франция.

1) Голосование по разделу 8 дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней, Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Биссау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Монголия, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

/...

j) Голосование по разделу 9 дало следующие результаты:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали против: Соединенные Штаты Америки.

k) Голосование по разделу 11 дало следующие результаты:

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

/...

Голосовали
против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Израиль, Италия, Канада, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

1) Голосование по разделу 12 дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали
против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Израиль, Италия, Канада, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

м) Голосование по разделу 13 дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен,

/...

Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали

против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Израиль, Канада, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

n) Голосование по разделу 14 дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бардабос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Кипр, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

/...

Голосовали

против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Австрия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Италия, Канада, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

о) Голосование по разделу 15 дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бардабос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

р) Голосование по разделу 16 дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бардабос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия,

/...

Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Германская Демократическая Республика, Монголия, Польша, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Воздержались: Венгрия.

q) Голосование по разделу 18 дало следующие результаты:

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали
против:

Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Испания, Италия, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Польша, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия, Япония.

/...

г) Голосование по разделу 19 дало следующие результаты:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Монголия, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

с) Голосование по разделу 20 дало следующие результаты:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

/...

Голосовали

против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Германская Демократическая Республика, Монголия, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Воздержались:

Венгрия, Польша.

t) Результаты голосования по разделу 21 были следующими:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Монголия, Польша, Румыния, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

u) Результаты голосования по разделу 23 были следующими:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Венгрия, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба,

/...

Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали**против:**

Израиль, Соединенные Штаты Америки.

v) Результаты голосования по разделу 24 были следующими:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали**против:**

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия.

Воздержались:

Австралия, Испания, Италия, Канада, Монголия, Япония.

/...

в) Результаты голосования по разделу 25 были следующими:

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Филиппины, Финляндия, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали

против:

Соединенные Штаты Америки, Фиджи.

Воздержались:

Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Испания, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

х) Результаты голосования по разделу 27 были следующими:

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

/...

Голосовали**против:**

Израиль, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Фиджи.

Воздержались:

Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Испания, Италия, Канада, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Португалия, Румыния, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия, Япония.

у) Результаты голосования по разделу 28 были следующими:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали**против:**

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Румыния, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Воздержались:

Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Израиль, Испания, Италия, Канада, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Фиджи, Франция, Япония.

з) Результаты голосования по разделу 29 были следующими:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Йемен,

/...

Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали

против:

Германии, Федеративная Республика, Израиль, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Фиджи.

Воздержались:

Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Италия, Канада, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Португалия, Румыния, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия, Япония.

aa) Результаты голосования по статье 30 были следующими:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Cote d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Китай, Монголия, Польша, Румыния, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

/...

bb) Результаты голосования по разделу 31 были следующими:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Израиль, Монголия, Польша, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

cc) Голосование по разделу 32 дало следующие результаты:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Cote d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

/...

Голосовалипротив:

Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Италия, Канада, Монголия, Нидерланды, Польша, Португалия, Румыния, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия.

dd) Голосования по разделу 33 дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Йемен, Канада, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовалипротив:

Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Польша, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Чехословакия, Япония.

Воздержались:

Германии, Федеративная Республика, Греция, Израиль, Испания, Италия, Монголия, Нидерланды, Португалия, Румыния, Франция.

ее) Голосование по разделу 1 сметы поступлений дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика),

/...

Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Израиль, Монголия, Польша, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

56. Также на своем 70-м заседании Комитет принял проекты резолюций II А-С, III и IV (см. пункт 129). Результаты голосования были следующими:

	<u>Голосовали за</u>	<u>Голосовали против</u>	<u>Воздержались</u>
Проект резолюции II А	83	11	10
Проект резолюции II В	93	11	0
Проект резолюции II С	83	11	10
Проект резолюции III	96	9	0
Проект резолюции IV	81	11	12

а) Голосование по проекту резолюции II А дало следующие результаты:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал,

/...

Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали

против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Израиль, Монголия, Польша, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Воздержались:

Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Испания, Италия, Нидерланды, Португалия, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

b) Голосование по проекту резолюции II В дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Израиль, Монголия, Польша, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

/...

с) Голосование по проекту резолюции II С дало следующие результаты:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали
против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Израиль, Монголия, Польша, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Воздержались: Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Испания, Италия, Нидерланды, Португалия, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Япония.

д) Голосование по проекту резолюции III дало следующие результаты:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Португалия, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

/...

Голосовали

против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Монголия, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

е) Голосование по проекту резолюции IV дало следующие результаты:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Исландия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали

против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Испания, Монголия, Польша, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Воздержались:

Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Греция, Израиль, Ирландия, Италия, Нидерланды, Португалия, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Турция, Франция.

57. Решения Комитета по различным разделам расходов и поступлений повлекли за собой утверждение на двухгодичный период 1986-1987 годов следующих штатных и временных должностей по программам, охватываемым этими разделами:

/...

ИТАТИЧЕ ДОЛЖНОСТИ НА 1986-1987 ГОДЫ

Разрешение

Сокращения: ГД - Генеральный директор
ЗГС - заместитель Генерального секретаря
ПГС - помощник Генерального секретаря

	Категория и разряд										Категория общего обслуживания и прочие категории							
	Категория специалистов и выше																	
	ГД	ЗГС	ПГС	Д-2	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2/1	Итого	Летный разряд	Прочие разряды	Служба охраны	Служба на местах	Разно-рабочие	Местный разряд	Итого	ВСЕГО
I. Утверждено в первом чтении																		
Разделы расходов	1	27	27	94	296	725	1 210	1 134	546	4 060	520	3 328	215	299	238	2 161	6 761	10 821
Разделы поступлений	-	-	-	-	1	4	6	14	7	32	28	137	2	-	-	-	167	199
Итого	1	27	27	94	297	729	1 216	1 148	553	4 092	548	3 465	217	299	238	2 161	6 928	11 020
II. Дополнительные должности, утвержденные по разделам поступлений в решениях Пятого комитета																		
Пересмотренная смета по разделу 7 (Департамент по техническому содействию в целях развития) (A/C.5/40/2 и Согг.1, A/40/7/Add.1, A/C.5/40/SR.32)	-	-	-	-	1	3	-	-	-	4	-	4	-	-	-	-	4	8
Пересмотренная смета по разделу 28L (совместно финансируемая деятельность - Комиссия по международной гражданской службе) (A/C.5/40/21, A/40/7/Add.7, A/C.5/40/SR.42)	-	-	-	-	-	1	(1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Пересмотренная смета по разделам 28A, E и G (Департамент по вопросам административной и управленческой деятельности) (A/C.5/40/60, A/40/7/Add.16, A/C.5/40/SR.61)	-	-	-	2	4	7	14	9	3	39	8	28	-	-	-	-	36	75
Пересмотренная смета по разделу 21 (Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев) (A/C.5/40/12 и Согг.1, A/C.5/40/SR.36)	-	-	-	3	(3)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Пересмотренная смета по разделу 28M (Общее обслуживание, Найроби) (A/C.5/40/19, A/40/7/Add.8, A/C.5/40/SR.42)	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1
Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учреждение (A/C.5/40/48, A/40/7/Add.14, A/C.5/40/SR.58)	-	1	-	-	1	4	6	8	-	20	1	3	-	-	1	-	5	25

Штатные должности на 1986-1987 годы (продолжение)

Резюме

Сокращения: ГД - Генеральный директор
ЗГС - заместитель Генерального секретаря
ПГС - помощник Генерального секретаря

	Категория и разряд										Категория общего обслуживания и прочие категории							
	Категория специалистов и выше										Пятый разряд	Прочие разряды	Служба охраны	Служба на местах	Разно- рабочие	Местный разряд		Итого ВСЕГО
	ГД	ЗГС	ПГС	Д-2	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2/1	Итого								
Пересмотренная смета по разделу 28F (Департамент по вопросам администрации и управления) (A/C.5/40/61, A/40/7/Add.16, A/C.5/40/SR.61)	-	-	-	1	-	3	7	10	10	31	5	9	-	-	-	-	14	45
Всего по разделам расходов	1	28	27	100	299	743	1 236	1 162	559	4 155	534	3 372	215	299	239	2 161	6 820	10 975
Всего по разделам поступлений	-	-	-	-	1	4	6	14	7	32	28	137	2	-	-	-	167	199
Общий итог	1	28	27	100	300	747	1 242	1 176	566	4 187	562	3 509	217	299	239	2 161	6 987	11 174

Временные должности на 1986-1987 годы

Резюме

Сокращения: ГД - Генеральный директор
ЗГС - заместитель Генерального секретаря
ПГС - помощник Генерального секретаря

	Категория и разряд										Категория общего обслуживания и прочие категории							
	Категория специалистов и выше																	
	ГД	ЗГС	ПГС	Д-2	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2/1	Итого	Пятый разряд	Прочие разряды	Служба охраны	Служба на местах	Разнорабочие	Местный разряд	Итого	ВСЕГО
I. Утверждено в первом чтении																		
Разделы расходов	-	-	2	-	7	13	15	41	14	92	14	63	-	-	31	74	182	274
Разделы поступлений	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	2	2
Итого	-	-	2	-	7	13	15	41	14	92	14	65	-	-	31	74	184	276
II. Дополнительные должности, утвержденные по разделам расходов в решениях Пятого комитета																		
Пересмотренная смета по разделу 25 (Международный Суд) (A/C.5/40/3 и Add.1, A/40/7/Add.3, A/C.5/40/SR.38)	-	-	-	-	-	-	2	2	-	4	-	6	-	-	-	-	6	10
Пересмотренная смета по разделу 28M (Общее обслуживание, Найроби) (A/C.5/40/19, A/40/7/Add.8, A/C.5/40/SR.42)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	3	3
Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в специализированное учреждение (A/C.5/40/48, A/40/7/Add.14, A/C.5/40/SR.58)	-	-	-	-	1	1	1	1	-	4	-	(15)	-	-	(31)	-	(46)	(42)
Десятилетие женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир: Всемирная конференция для обзора и оценки достижений Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: осуществление Найробийских перспективных стратегий в области улучшения положения женщин (A/C.5/40/66, A/C.5/40/SR.59)	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	1	-	-	-	-	-	1	2
Всего по разделам расходов	-	-	2	-	8	14	18	45	14	101	15	54	-	-	-	77	146	247
Всего по разделам поступлений	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	2	2
Общий итог	-	-	2	-	8	14	18	45	14	101	15	56	-	-	-	77	148	249

/...

IV. РАССМОТРЕНИЕ СПЕЦИАЛЬНЫХ ВОПРОСОВ

1. Пересмотренная смета по разделу 7 (Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития)

58. Комитет рассмотрел этот вопрос на своем 32-м заседании 12 ноября. Ему были представлены доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/2 и Corr.1) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.1).

59. На том же заседании Комитет провел заносимое в отчет о заседании голосование и 82 голосами против 16 при 7 воздержавшихся одобрил на первом чтении ассигнования по разделу 7 бюджета по программам в размере 20 086 100 долл. США и дополнительную сумму в размере 931 700 долл. США, полученную в результате пересмотра сметы, а также дополнительные ассигнования в размере 259 600 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала), которые будут компенсированы увеличением на ту же сумму поступлений по разделу 1 (Поступления по плану налогообложения персонала). Подробные данные о голосовании содержатся в пункте 23 выше.

2. Пересмотренная смета по разделу 21 (Управление Верховного комиссара по делам беженцев)

60. Комитет рассмотрел этот вопрос на своем 36-м заседании 14 ноября. Ему был представлен доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/12 и Corr.1). Доклад Консультативного комитета по этому вопросу был представлен в устной форме его Председателем.

61. На том же заседании Комитет провел заносимое в отчет о заседании голосование и 77 голосами против 18 утвердил реклассификацию трех должностей до уровня Д-2, как это было предложено Генеральным секретарем. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Египет, Заир, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Конго, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мексика, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенные Штаты Америки, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Фиджи, Финляндия, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия.

Голосовали
против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Израиль, Испания,

/...

Италия, Монголия, Польша, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия, Япония.

3. Пересмотренная смета по разделу 23 (Права человека)

62. Комитет также рассмотрел этот вопрос на своем 36-м заседании. Ему был представлен доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/9). Доклад Консультативного комитета по этому вопросу был представлен в устной форме его Председателем.

63. На том же заседании Комитет провел заносимое в отчет о заседании голосование и 97 голосами против 1 утвердил в первом чтении ассигнования по разделу 23 бюджета по программам в размере 9 776 800 долл. США и дополнительную сумму в размере 500 000 долл. США, полученную в результате пересмотра сметы, а также дополнительные ассигнования в размере 21 300 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала), которые будут компенсированы увеличением на ту же сумму поступлений по разделу 1 (Поступления по плану налогообложения персонала). Подробные данные о голосовании содержатся в пункте 39 выше.

4. Пересмотренная смета по разделу 25 (Международный Суд)

64. Комитет рассмотрел этот вопрос на своем 38-м заседании 18 ноября. Ему были представлены доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/3 и Add.1) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.3).

65. На том же заседании Комитет провел заносимое в отчет о заседании голосование и 107 голосами против 1 утвердил в первом чтении ассигнования по разделу 25 бюджета по программам в размере 8 503 500 долл. США и дополнительную сумму в размере 435 900 долл. США, полученную в результате пересмотра сметы, а также дополнительные ассигнования в размере 98 400 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала), которые будут компенсированы увеличением на ту же сумму поступлений по разделу 1 (Поступления по плану налогообложения персонала). Подробные данные о голосовании содержатся в пункте 41 выше.

5. Ежегодник Организации Объединенных Наций

66. Комитет рассмотрел этот вопрос на своем 39-м заседании 18 ноября. Ему были представлены доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/37), а также комментарии и рекомендации, содержащиеся в пунктах 27.35-27.43 первого доклада Консультативного комитета 6/.

67. На том же заседании Комитет без возражений постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее принять к сведению доклад Генерального секретаря о Ежегоднике Организации Объединенных Наций (A/C.5/40/37), согласиться с замечаниями, содержащимися в пунктах 27.42 и 27.43 доклада Консультативного комитета 6/, и постановить публиковать сокращенные издания "Ежегодника" до тех пор, пока не будет ликвидировано отставание (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел I).

/...

6. Пересмотренная смета по разделу 28D (Управление общего обслуживания, Центральные учреждения): Приобретение системы телефонной связи в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций

68. Комитет рассмотрел этот вопрос на своих 41-м и 42-м заседаниях 19 и 20 ноября. Ему были представлены доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/11) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.4).

69. На своем 41-м заседании 19 ноября Комитет без возражений постановил одобрить предложения Генерального секретаря в отношении приобретения системы телефонной связи в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел II).

70. На своем 42-м заседании 20 ноября Комитет провел заносимое в отчет о заседании голосование и 79 голосами против 9 при 17 воздержавшихся одобрил сокращение на 8 400 долл. США ассигнований по разделу 28D, касающихся этого вопроса. Подробные данные о голосовании, касающемся также сметы по разделу 28 в первом чтении и других, связанных с ним пересмотренных смет, содержатся в пункте 46 выше.

7. Пересмотренная смета по разделу 28K (Прочие расходы): общее страхование

71. Комитет рассмотрел этот вопрос на своих 41-м и 42-м заседаниях 19 и 20 ноября. Ему были представлены доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/18) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.6).

72. На своем 41-м заседании 19 ноября Комитет без возражений одобрил рекомендацию, содержащуюся в пункте 6 доклада Консультативного комитета.

73. На своем 42-м заседании 20 ноября Комитет провел заносимое в отчет о заседании голосование и 79 голосами против 9 при 17 воздержавшихся постановил одобрить дополнительные ассигнования в размере 326 500 долл. США по разделу 28K бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов, касающиеся этого вопроса. Подробные данные о голосовании, касающемся также сметы по разделу 28 в первом чтении и других, связанных с ним пересмотренных смет, содержатся в пункте 46 выше.

8. Пересмотренная смета по разделу 28L (Совместно финансируемая деятельность - Секретариат Консультативного комитета по основным вопросам): оперативная деятельность

74. Комитет рассмотрел этот вопрос на своих 41-м и 42-м заседаниях 19 и 20 ноября. Ему были представлены доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/4 и Corr.1) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.2).

75. На своем 42-м заседании 20 ноября в соответствии с рекомендацией Консультативного комитета, содержащейся в пункте 3 его доклада, Комитет постановил не выделять ассигнования, испрашиваемые Генеральным секретарем для этой цели.

/...

9. Пересмотренная смета по разделу 28L (Совместно финансируемая деятельность – Комиссия по международной гражданской службе)

76. Комитет рассмотрел этот вопрос на своих 41-м и 42-м заседаниях 19 и 20 ноября. Ему были представлены доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/21) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.7).

77. На своем 42-м заседании 20 ноября Комитет провел заносимое в отчет о заседании голосование и 79 голосами против 9 при 17 воздержавшихся постановил одобрить дополнительные ассигнования в размере 9 300 долл. США по разделу 28L бюджета по программам на двухгодичный период 1986–1987 годов, а также дополнительные ассигнования в размере 13 000 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала), которые будут компенсированы увеличением на ту же сумму поступлений по разделу 1 (Поступления по плану налогообложения персонала) и увеличением поступлений на 5.500 долл. США по разделу 2 (Общие поступления). Подробные данные о голосовании, касающемся также сметы по разделу 28 в первом чтении и других, связанных с ним пересмотренных смет, содержатся в пункте 46 выше.

10. Пересмотренная смета по разделу 28N (Общее обслуживание, Найроби)

78. Комитет рассмотрел этот вопрос на своих 41-м и 42-м заседаниях 19 и 20 ноября. Ему были представлены доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/19) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.8).

79. На своем 42-м заседании 20 ноября Комитет провел заносимое в отчет о заседании голосование и 79 голосами против 9 при 17 воздержавшихся постановил одобрить дополнительные ассигнования в размере 960 300 долл. США по разделу 28N бюджета по программам на двухгодичный период 1986–1987 годов, а также дополнительные ассигнования в размере 16 600 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала), которые будут компенсированы увеличением на ту же сумму поступлений по разделу 1 (Поступления по плану налогообложения персонала) и увеличением поступлений на 765 600 долл. США по разделу 2 (Общие поступления). Подробные данные о голосовании, касающемся также сметы по разделу 28 в первом чтении и других связанных с ним пересмотренных смет, содержатся в пункте 46 выше.

11. Служба питания в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций

80. Комитет рассмотрел этот вопрос на своем 43-м заседании 21 ноября. Ему был представлен доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/17). Доклад Консультативного комитета по этому вопросу был представлен в устной форме его Председателем.

81. На том же заседании Комитет без возражений постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее принять к сведению доклад Генерального секретаря о службе питания в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел III).

/...

12. Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби

82. Комитет рассмотрел этот вопрос на своих 41-м и 49-м заседаниях 19 и 27 ноября. Ему были представлены доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/14) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.8).

83. На своем 49-м заседании 27 ноября Комитет без возражений постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее принять к сведению доклад Генерального секретаря (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел IV).

13. Помещения Организации Объединенных Наций в Бангкоке

84. Комитет рассмотрел этот вопрос на своих 48-м и 49-м заседаниях 27 ноября. Ему были представлены доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/29) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.11).

85. На своем 49-м заседании 27 ноября Комитет провел заносимое в отчет о заседании голосование и 85 голосами против 2 при 15 воздержавшихся одобрил дополнительные ассигнования в размере 18 313 100 долл. США по разделу 32 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Подробные данные о голосовании, касающиеся также сметы по разделу 32 в первом чтении и других связанных с ним пересмотренных смет, содержатся в пункте 49 выше.

86. На том же заседании Комитет без возражений постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее принять к сведению доклад Генерального секретаря о помещениях Организации Объединенных Наций в Бангкоке (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел V).

14. Проект строительства в Аддис-Абебе и управление, эксплуатация и переоборудование помещений в штаб-квартире Экономической комиссии для Африки

87. Комитет рассмотрел эти вопросы на своих 48-м и 49-м заседаниях 27 ноября. Ему были представлены доклады Генерального секретаря (A/C.5/40/31/Rev.1 и A/C.5/40/36) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.11).

88. На своем 49-м заседании 27 ноября Комитет провел заносимое в отчет о заседании голосование и 85 голосами против 2 при 15 воздержавшихся одобрил дополнительные ассигнования в размере 1 202 400 долл. США по разделу 32 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов. Подробные данные о голосовании, касающемся также сметы по разделу 32 в первом чтении и других связанных с ним пересмотренных смет, содержатся в пункте 49 выше.

89. Кроме того, на своем 49-м заседании Комитет без возражений постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее, чтобы она просила Генерального секретаря представить доклад об осуществлении проектов переоборудования помещений в штаб-квартире Экономической комиссии для Африки в контексте его ежегодных докладов о ходе строительства помещений для конференций в Аддис-Абебе, как это рекомендовано Консультативным комитетом в пункте 25 его доклада (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел VI).

/...

15. Смета, пересмотренная с учетом решений Экономического и Социального Совета, принятых на его первой и второй очередных сессиях 1985 года

90. Комитет рассмотрел этот вопрос на своем 52-м заседании 2 декабря. Ему был представлен доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/13 и Corr.1 и Add.1 и 2) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.5).

91. На этом заседании Комитет без возражений постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее предложить Экономическому и Социальному Совету пересмотреть его решение относительно проведения Комитетом по экономическим, социальным и культурным правам заседаний в Нью-Йорке в 1988 году (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел VII).

92. На том же заседании Комитет без возражений постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее не принимать никаких мер в отношении средств, испрашиваемых для включения португальского языка в число официальных рабочих языков Экономической комиссии для Африки, и передать этой Комиссии и Экономическому и Социальному Совету вопрос о значении выражения "официальный рабочий язык" для представления разъяснений к моменту его рассмотрения Ассамблеей на ее сорок первой сессии (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел VIII).

93. Затем, в результате проведения заносимого в отчет о заседании голосования Комитет одобрил 88 голосами против 1 при 4 воздержавшихся дополнительные ассигнования в размере 214 300 долл. США для предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов (164 300 долл. США по разделу 13 и 50 000 долл. США по разделу 23), а также дополнительные ассигнования в размере 29 500 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала), которые будут компенсированы увеличением на такую же сумму раздела 1 сметы поступлений (Поступления по плану налогообложения персонала). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократическая Кампучия, Египет, Заир, Замбия, Индонезия, Иордания, Ирак (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Конго, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Монголия, Нигер, Нигерия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Финляндия, Франция, Чили, Швеция, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

/...

Голосовали

против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Нидерланды,
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии.

16. Ликвидация отставания с опубликованием сборника Организации
Объединенных Наций "Treaty Series"

94. Комитет рассмотрел этот вопрос на своем 52-м заседании 2 декабря. На его рассмотрении находился доклад Генерального секретаря за двухгодичный период (A/C.5/40/49). Доклад Консультативного комитета по данному вопросу был представлен в устной форме его Председателем.

95. На этом заседании Комитет без возражений решил рекомендовать Генеральной Ассамблее принять к сведению доклад Генерального секретаря (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел IX).

17. Пересмотренная смета по разделу 15 (Конференция Организации
Объединенных Наций по торговле и развитию): Подготовительная
работа по введению в действие Общего фонда для сырьевых товаров

96. Комитет рассмотрел этот вопрос на своем 57-м заседании 9 декабря. На его рассмотрении находился доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/79). Доклад Консультативного комитета по данному вопросу был представлен в устной форме его Председателем.

97. На этом заседании Комитет единодушно утвердил дополнительные ассигнования в размере 942 000 долл. США по разделу 15 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов и дополнительные ассигнования в размере 49 700 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала), которые будут компенсированы увеличением на такую же сумму по разделу 1 сметы поступлений (Поступления по плану налогообложения персонала), а также увеличением на 1 750 500 долл. США сметы поступлений по разделу 2 сметы поступлений (Общие поступления).

18. Пересмотренная смета по разделу 2 сметы поступлений (Общие
поступления): Международный совет по тропической древесине

98. Комитет рассмотрел этот вопрос на своем 57-м заседании 9 декабря. На его рассмотрении находился доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/82). Доклад Консультативного комитета по данному вопросу был представлен в устной форме его Председателем.

99. На этом заседании Комитет единодушно утвердил увеличение на 200 000 долл. США сметы поступлений по разделу 2 сметы поступлений (Общие поступления).

19. Преобразование Организации Объединенных Наций по промышленному
развитию в специализированное учреждение

100. Комитет рассмотрел этот вопрос на своем 58-м заседании 10 декабря. На его рассмотрении находился доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/48) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.14).

/...

101. На этом заседании Комитет в результате проведения заносимого в отчет о заседании голосования постановил 103 голосами против 9 рекомендовать Генеральной Ассамблее утвердить ссуду в размере 24 000 000 долл. США для Организации Объединенных Наций по промышленному развитию по разделу специальных бюджетных мероприятий, изложенных в пункте 8 доклада Консультативного комитета (см. пункт 129 ниже, проекты резолюции II A, B и C). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Афганистан, Бангладеш, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Биссау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Марокко, Мексика, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Судан, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Центральноафриканская Республика, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Монголия, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

102. Также на своем 58-м заседании, в результате проведения заносимого в отчет о заседании голосования Комитет утвердил 98 голосами против 1 при 14 воздержавшихся следующие дополнительные суммы по бюджету по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов:

	Увеличение (Сокращение) в долл. США
Раздел 1	728 900
Раздел 24	(6 473 700)
Раздел 28G	(16 600)
Раздел 28L	(23 100)
Раздел 28M	(18 596 100)
Раздел 29	1 503 400
Раздел 31	(15 865 200)
Раздел 32	(16 800)

/...

	Увеличение (Сокращение) в долл. США
Раздел 1 поступлений	(15 865 200)
Раздел 2 поступлений	(6 370 600)
Раздел 3 поступлений	(105 600)

Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Бангладеш, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Марокко, Мексика, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Польша, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Судан, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Центральноафриканская Республика, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали против: Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Италия, Монголия, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия, Япония.

20. Международный вычислительный центр: бюджетная смета на 1986 год

103. Комитет рассмотрел этот вопрос на своем 61-м заседании 12 декабря. На его рассмотрении находился доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/15). Доклад Консультативного комитета по данному вопросу был представлен в устной форме его Председателем.

104. На этом заседании Комитет единодушно постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее утвердить бюджетную смету для Международного вычислительного центра на 1986 год (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел X).

/...

21. Пересмотренная смета по разделам 28А, Е/Г и F:
Департамент по вопросам администрации и управления

105. Комитет рассмотрел эти вопросы на своем 61-м заседании 12 декабря. Ему был представлен доклад Генерального секретаря, содержащий пересмотренную смету по разделу 28А, Е и G (A/C.5/40/60) и последующий доклад, касающийся раздела 28F (A/C.5/40/61), а также соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.16).

106. На том же заседании Комитет без голосования постановил утвердить пересмотренную смету в том виде, как она была предложена Генеральным секретарем, в которой предусматриваются дополнительные ассигнования в размере 23 212 800 долл. США по разделу 28 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов и дополнительные ассигнования в размере 41 000 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала), которые будут компенсированы увеличением на такую же сумму по разделу I сметы поступлений (Поступления по плану налогообложения персонала).

22. Информационная служба Департамента по политическим
вопросам и делам Совета Безопасности

107. Комитет рассмотрел данный вопрос на своих 28-м, 62-м и 65-м заседаниях 6 ноября и 14 декабря.

108. На 65-м заседании представитель Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии предложил Пятому комитету рекомендовать Генеральной Ассамблее принять решение о переводе штатных ресурсов, выделяемых Информационной службе Департамента по политическим вопросам и делам Совета Безопасности, на первоначальный уровень - три должности категории специалистов и четыре должности категории общего обслуживания - до рассмотрения Комитетом по планированию и координации и Генеральной Ассамблеей на ее сорок первой сессии исследования по оценке, проводимого в настоящее время по вопросу об Информационной службе.

109. На том же заседании представитель Тринидада и Тобаго предложил Генеральной Ассамблее принять решение о сохранении нынешних штатных ресурсов Информационной службы до рассмотрения Комитетом по программе и координации и Генеральной Ассамблеей доклада Генерального секретаря об оценке Информационной службы.

110. Представитель Нигерии предложил, чтобы Генеральная Ассамблея, принимая к сведению информацию, представленную Секретариатом, и учитывая мнения, высказанные Комитетом по программе и координации и Пятым комитетом в ходе прений по данному вопросу, обратилась к Генеральному секретарю с просьбой обеспечить правдивость, объективность и сбалансированность освещения событий, касающихся поддержания международного мира и безопасности, а также оперативную эффективность Информационной службы путем расширения источников информации и как можно более активного включения в их число информационных служб в особенности развивающихся стран и в том числе разработки руководящих принципов.

111. Представитель Швеции предложил Генеральной Ассамблее принять решение о сохранении нынешних штатных ресурсов на 1986 год до рассмотрения Комитетом по программе и координации и Генеральной Ассамблеей доклада Генерального секретаря об оценке Информационной службы.

/...

112. На том же заседании Комитет приступил к рассмотрению различных предложений в порядке их представления. В результате заносимого в отчет о заседании голосования Комитет отклонил предложение Соединенного Королевства 38 голосами против 19 при 27 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Бельгия, Буркина Фасо,, Германии, Федеративная Республика, Дания, Израиль, Испания, Италия, Канада, Нидерланды, Новая Зеландия, Польша, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Фиджи, Франция, Япония.

Голосовали против: Бангладеш, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Бирма, Болгария, Венгрия, Венесуэла, Гайана, Германская Демократическая Республика, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Катар, Кения, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Мавритания, Мали, Монголия, Нигерия, Объединенная Республика Танзания, Пакистан, Перу, Румыния, Союз Советских Социалистических Республик, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Тунис, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия, Шри Ланка, Эфиопия, Югославия.

Воздержались: Аргентина, Барбадос, Бахрейн, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Ботсвана, Бразилия, Бурунди, Гана, Гватемала, Греция, Египет, Ирландия, Исландия, Камерун, Китай, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Марокко, Мексика, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Саудовская Аравия, Турция, Финляндия, Чили, Швеция, Эквадор.

113. Комитет далее утвердил без возражений предложение представителя Тринидада и Тобаго в пересмотренном виде – с включением в него слов "в 1986 году" после слов "постановляет сохранить" (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел XI). Это решение повлекло за собой сокращение на 309 400 долл. США ассигнований по разделу 2А бюджета по программам на двухгодичный период 1986–1987 годов, а также сокращение на 69 500 долл. США ассигнований по разделу 31 (Налогообложение персонала) и сметы поступлений по разделу 1 сметы поступлений (Поступления по плану налогообложения персонала).

114. На этом заседании Комитет постановил также не принимать решения относительно предложений Нигерии и Швеции.

23. Условия службы и компенсация должностным лицам, обслуживающим Генеральную Ассамблею, которые не являются сотрудниками Секретариата

115. Комитет рассмотрел данный вопрос на своем 65-м заседании 14 декабря. На его рассмотрении находился доклад Генерального секретаря, представленный на тридцать восьмой сессии (A/C.5/38/27), и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/39/47/Add.1).

116. На том же заседании представитель Нигерии от имени также Гвинеи-Бисау, Камеруна, Пакистана и Ямайки внес на рассмотрение проект резолюции A/C.5/40/L.8.

/...

117. Комитет принял проект резолюции A/C.5/40/L.8 без голосования (см. пункт 129 ниже, проект резолюции V).

24. Вознаграждение, пенсионный план и условия службы членов Международного Суда

118. Комитет рассмотрел данный вопрос на своем 65-м заседании 14 декабря. На его рассмотрении находился доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/32) и соответствующий доклад Консультативного комитета (A/40/7/Add.10).

119. На том же заседании представитель Тринидада и Тобаго от имени также Алжира, Индии, Китая и Нигерии внес на рассмотрение проект резолюции A/C.5/40/L.9.

120. В результате заносимого в отчет о заседании голосования 60 голосами против 14 при 19 воздержавшихся Комитет принял проект резолюции A/C.5/40/L.9 и дополнительные ассигнования в размере 375 000 долл. США по разделу 25 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов (см. пункт 129 ниже, проект резолюции VI). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Алжир, Ангола, Аргентина, Бангладеш, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Гайана, Гана, Гватемала, Гондурас, Дания, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мали, Мальдивский Острова, Марокко, Мексика, Монголия, Нигерия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Польша, Саудовская Аравия, Сенегал, Сингапур, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Ямайка.

Голосовали против: Австралия, Австрия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Испания, Канада, Португалия, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Фиджи, Франция, Чехословакия, Япония.

Воздержались: Барбадос, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Греция, Израиль, Иордания, Ирландия, Исландия, Италия, Нидерланды, Новая Зеландия, Перу, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Филиппины, Финляндия, Югославия.

25. Сводная ведомость последствий для бюджета по программам расходов по обслуживанию конференций

121. Комитет рассмотрел данный вопрос на своем 65-м заседании 14 декабря. На его рассмотрении находился доклад Генерального секретаря (A/C.5/40/92). Доклад Консультативного комитета был представлен его Председателем в устной форме.

/...

122. На этом заседании в результате заносимого в отчет о заседании голосования 71 голосом против 12 при 12 воздержавшихся Комитет утвердил дополнительные ассигнования в размере 3 400 000 долл. США по разделу 29 бюджета по программам на двухгодичный период 1986–1987 годов, а также дополнительные ассигнования в размере 728 100 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала), которые будут компенсированы за счет увеличения в том же размере по разделу 1 сметы поступлений (Поступления по плану налогообложения персонала). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Гайана, Гана, Гватемала, Гондурас, Греция, Дания, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Нигерия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Перу, Румыния, Саудовская Аравия, Сенегал, Сингапур, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Филиппины, Финляндия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали против: Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Израиль, Монголия, Польша, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Воздержались: Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Испания, Италия, Канада, Нидерланды, Новая Зеландия, Португалия, Фиджи, Франция, Япония.

26. Система обжалования для персонала

123. Комитет рассмотрел данный вопрос на своем 41-м заседании 19 ноября. Он располагал первым докладом Консультативного комитета 6/.

124. На том же заседании Комитет утвердил без возражений замечания и рекомендации, содержащиеся в пунктах 67–72 доклада Консультативного комитета (см. пункт 129 ниже, проект резолюции I, раздел XII).

27. Влияние изменений валютных курсов и темпов инфляции

125. Комитет рассмотрел данный вопрос на своем 66-м заседании 16 декабря. Он располагал докладом Генерального секретаря (A/C.5/40/91). Доклад Консультативного комитета был устно представлен его Председателем.

126. На том же заседании Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 98 голосами против 9 при 4 воздержавшихся утвердил дополнительные ассигнования в сумме 4 550 500 долл. США по разделам сметы расходов бюджета по

/...

программам на двухгодичный период 1986-1987 годов и дополнительные сметные поступления в размере 8 826 800 долл. США по разделам сметы поступлений бюджета по программам, которые подлежат распределению в соответствии с положениями приложения I доклада Генерального секретаря. Результаты голосования были следующими:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бельгия, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней, Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Греция, Дания, Демократический Йемен, Доминиканская Республика, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Панама, Папуа Новая Гвинея, Перу, Португалия, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чад, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Экваториальная Гвинея, Эфиопия, Югославия, Ямайка, Япония.

Голосовали
против:

Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Польша, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Воздержались:

Германии, Федеративная Республика, Руанда, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии.

28. Улучшение положения женщин в Секретариате

127. Комитет рассмотрел аспекты этого вопроса, касающиеся бюджета по программам, на своем 67-м заседании 16 декабря. Он располагал докладом Генерального секретаря (A/C.5/40/30, пункты 44 и 45). Доклад Консультативного комитета был представлен устно его Председателем.

128. На этом заседании Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования 100 голосами против 9 при 6 воздержавшихся утвердил дополнительные ассигнования в размере 114 000 долл. США по разделу 28 бюджета по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов, а также дополнительные ассигнования в размере 49 900 долл. США по разделу 31 (Налогообложение персонала), которые должны компенсироваться аналогичным увеличением по разделу I. сметы поступлений (Поступления по плану налогообложения персонала). Результаты голосования были следующими:

/...

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Бирма, Ботсвана, Бразилия, Бруней, Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Дания, Демократический Йемен, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рига, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Люксембург, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Непал, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа Новая Гвинея, Перу, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сомали, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тунис, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Чад, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Экваториальная Гвинея, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали
против:

Болгария, Венгрия, Польша, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия.

Воздержались:

Бельгия, Германия, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Румыния, Турция, Япония.

/...

V. РЕКОМЕНДАЦИИ ПЯТОГО КОМИТЕТА

129. Пятый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующие проекты резолюций:

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ I

Вопросы, касающиеся предлагаемого бюджета по программам
на двухгодичный период 1986-1987 годов

Генеральная Ассамблея,

I

Ежегодник Организации Объединенных Наций

рассмотрев доклад Генерального секретаря 7/ и соответствующие замечания Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, изложенные в пунктах 27.35-27.43 его доклада 8/,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря;
2. одобряет замечания Консультативного комитета, содержащиеся в пунктах 27.42 и 27.43 его доклада;
3. постановляет публиковать Ежегодник Организации Объединенных Наций в сокращенном виде до тех пор, пока не будет ликвидировано отставание с его публикацией;

II

Приобретение системы телефонной связи для Центральных учреждений
Организации Объединенных Наций

рассмотрев доклад Генерального секретаря 9/ и соответствующий доклад Консультативного комитета 10/,

одобряет предложения Генерального секретаря о приобретении системы телефонной связи для Центральных учреждений Организации Объединенных Наций, которые подробно изложены в его докладе;

7/ A/C.5/40/37.

8/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сороковая сессия,
Дополнение № 7 (A/40/7).

9/ A/C.5/40/11 и Corr.1.

10/ A/40/7/Add.4.

/...

III

Служба питания в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций
принимает к сведению доклад Генерального секретаря о службе питания в
Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций 11/;

IV

Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби
принимает к сведению доклад Генерального секретаря об отделении Организации
Объединенных Наций в Найроби 12/;

V

Помещения Организации Объединенных Наций в Бангкоке
принимает к сведению доклад Генерального секретаря о помещениях Организации
Объединенных Наций в Бангкоке 13/;

VI

Эксплуатация, содержание и перестройка помещений в штаб-квартире
Экономической комиссии для Африки
просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее доклад об
осуществлении проектов по техническому содержанию помещений в штаб-квартире
Экономической комиссии для Африки в контексте его годовых докладов о ходе
строительства помещений для конференций в Аддис-Абебе;

VII

Место проведения совещания 1988 года Комитета по
экономическим, социальным и культурным правам
предлагает Экономическому и Социальному Совету пересмотреть свое решение
разрешить Комитету по экономическим, социальным и культурным правам провести
заседание в Нью-Йорке в 1988 году;

11/ A/C.5/40/17.

12/ A/C.5/40/14.

13/ A/C.5/40/29.

VIII

Включение португальского языка в число официальных и/или рабочих языков Экономической комиссии для Африки

рассмотрев доклад Генерального секретаря о включении португальского языка в число официальных и/или рабочих языков Экономической комиссии для Африки 14/ и соответствующий доклад Консультативного комитета 15/,

1. постановляет не принимать решения относительно ресурсов, испрашиваемых с целью включения португальского языка в число "официальных рабочих языков" Экономической комиссии для Африки;

2. постановляет далее передать вопрос о значении выражения "официальный рабочий язык" на рассмотрение Экономической комиссии для Африки и Экономического и Социального Совета, с тем чтобы своевременно получить разъяснения для рассмотрения этого вопроса Генеральной Ассамблеей на ее сорок первой сессии;

IX

Ликвидация отставания с публикацией United Nations Treaty Series

принимает к сведению доклад Генерального секретаря о ликвидации отставания с публикацией United Nations Treaty Series 16/;

X

Международный вычислительный центр - бюджетная смета на 1986 год

утверждает бюджетную смету для Международного вычислительного центра на 1986 год в размере 5 365 500 долл. США;

XI

Информационная служба Департамента по политическим вопросам и делам Совета Безопасности

постановляет сохранить в 1986 году нынешние штатные ресурсы Информационной службы Департамента по политическим вопросам и делам Совета Безопасности до рассмотрения Комитетом по программе и координации и Генеральной Ассамблеей доклада Генерального секретаря об оценке Информационной службы;

14/ A/C.5/40/13 и Corr.1 и Add.1.

15/ A/40/7/Add.5.

16/ A/C.5/40/40.

XII

Система обжалования для персонала

утверждает замечания и рекомендации, содержащиеся в пунктах 67 и 72 доклада Консультативного комитета 8/.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ II

Бюджет по программам на двухгодичный период 1986-1987 годов

А

БЮДЖЕТНЫЕ АССИГНОВАНИЯ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1986-1987 ГОДОВ

Генеральная Ассамблея

постановляет, что на двухгодичный период 1986-1987 годов:

1. настоящим утверждаются общие ассигнования в размере 1 663 341 500 долл. США на следующие цели:

<u>Раздел</u>	<u>В долл. США</u>
ЧАСТЬ I. <u>Общее формирование политики, руководство и координация</u>	
1. Общее формирование политики, руководство и координация	45 090 200
Итого по части I	<u>45 090 200</u>
ЧАСТЬ II. <u>Политические вопросы и дела Совета Безопасности, деятельность по поддержанию мира</u>	
2А. Политические вопросы и дела Совета Безопасности, деятельность по поддержанию мира	83 786 600
2В. Деятельность в области разоружения	9 853 500
Итого по части II	<u>93 640 100</u>
ЧАСТЬ III. <u>Политические вопросы, опека и деколонизация</u>	
3. Политические вопросы, опека и деколонизация	25 606 800
Итого по части III	<u>25 606 800</u>

/...

Раздел

В долл. США

ЧАСТЬ IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность

4.	Директивные органы (экономическая и социальная деятельность)	2 526 100
5A.	Канцелярия Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества ...	3 814 000
5B.	Центр по науке и технике в целях развития	4 230 300
5C.	Бюро связи региональных комиссий	665 100
6.	Департамент по международным экономическим и социальным вопросам	54 160 700
7.	Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития	20 218 300
8.	Отдел секретариатского обслуживания по экономическим и социальным вопросам	4 387 700
9.	Транснациональные корпорации	10 078 000
10.	Экономическая комиссия для Европы	26 767 900
11.	Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана	34 818 400
12.	Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна	45 293 700
13.	Экономическая комиссия для Африки	48 166 300
14.	Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии	33 707 500
15.	Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию	60 135 300
16.	Центр по международной торговле	8 041 300
18.	Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде	10 142 400
19.	Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат)	8 610 400
20.	Международный контроль над наркотическими средствами	6 291 200
21.	Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев	34 485 200
22.	Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий	5 708 300
23.	Права человека	11 675 400
24.	Регулярная программа технического сотрудничества	24 277 200
Итого по части IV		<u>463 200 700</u>

ЧАСТЬ V. Международное правосудие и право

25.	Международный Суд	10 500 800
26.	Деятельность в области права	15 896 500
Итого по части V		<u>26 397 300</u>

ЧАСТЬ VI. Общественная информация

27.	Общественная информация	75 668 900
Итого по части VI		<u>75 668 900</u>

/...

<u>Раздел</u>	<u>В долл. США</u>
ЧАСТЬ VII. <u>Общее административное обслуживание</u>	
28. Администрация и управление	321 993 400
29. Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание	288 823 600
Итого по части VII	<u>610 817 000</u>
ЧАСТЬ VIII. <u>Особые расходы</u>	
30. Облигационный заем Организации Объединенных Наций	16 758 600
Итого по части VIII	<u>16 758 600</u>
ЧАСТЬ IX. <u>Налогообложение персонала</u>	
31. Налогообложение персонала	275 416 800
Итого по части IX	<u>275 416 800</u>
ЧАСТЬ X. <u>Капитальные расходы</u>	
32. Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений	30 145 100
Итого по части X	<u>30 145 100</u>
ЧАСТЬ XI. <u>Специальные субсидии</u>	
33. Субсидия учебному и научно-исследовательскому Организации Объединенных Наций	600 000
Итого по части XI	<u>600 000</u>
ОБЩИЙ ИТОГ	<u><u>1 663 341 500</u></u>

2. Генеральный секретарь уполномочивается, с согласия Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, переносить ассигнования из одного раздела бюджета в другой;

3. Общие чистые ассигнования типографских работ по контрактам используются как единое целое под руководством Издательской коллегии Организации Объединенных Наций;

4. Ассигнования на регулярную программу технического сотрудничества по разделу 24 (часть IV) используются в соответствии с финансовыми положениями Организации Объединенных Наций, за исключением того, что определение обязательств и срока действия обязательств производится в соответствии со следующими процедурами:

/...

а) обязательства в связи с услугами, предоставляемыми в личном качестве, установленные в текущем двухгодичном периоде, действительны и в следующем двухгодичном периоде, при условии что назначения соответствующих экспертов осуществляются к концу текущего двухгодичного периода и что общий период, на который распространяются установленные в этих целях обязательства, покрываемые из средств текущего двухгодичного периода, не превышают двадцати четырех рабочих месяцев;

б) обязательства, установленные в текущем двухгодичном периоде в отношении стипендий, остаются в силе до их погашения, при условии что кандидатура стипендиата была предложена запрашивающим стипендию правительством и одобрена Организацией и что правительству, запрашивающему стипендию, был выдан официальный документ о предоставлении таковой;

с) обязательства в отношении контрактов или заказов на закупку материалов или оборудования, зарегистрированные в текущем двухгодичном периоде, остаются в силе до осуществления платежа подрядчику или продавцу, если они не аннулированы;

5. В дополнение к ассигнованиям, утвержденным в пункте 1 выше, из накопившихся поступлений Библиотечного фонда на каждый год двухгодичного периода 1986-1987 годов ассигнуется сумма в размере 19 000 долл. США для приобретения книг, периодических изданий, географических карт и библиотечного оборудования и покрытия таких других расходов библиотеки во Дворце Наций, которые соответствуют целям и положениям Фонда.

6. В дополнение к ассигнованиям, утвержденным в пунктах 1 и 5 выше, на 1986 год специально ассигнуется сумма в размере 24 млн. долл. США в качестве займа Организации Объединенных Наций по промышленному развитию. Эта сумма будет помещена на специальный счет для покрытия расходов по первоначальным операциям нового учреждения в 1986 календарном году в соответствии с пунктом 8 резолюции 34/96 от 13 декабря 1979 года. Задолженность по специальному счету будет погашаться платежами, осуществляемыми Организацией Объединенных Наций по промышленному развитию.

В

СМЕТА ПОСТУПЛЕНИЙ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1986-1987 ГОДОВ

Генеральная Ассамблея

постановляет, что на двухгодичный период 1986-1987 годов:

1. смета поступлений, не связанных со взносами государств - членов Организации, в размере 317 465 600 долл. США утверждается следующим образом:

/...

<u>Раздел сметы поступлений</u>		(В долл. США)
<u>ЧАСТЬ I. Поступления по плану налогообложения персонала</u>		
1. Поступления по плану налогообложения персонала		279 485 500
	Итого по части I	<u>279 485 500</u>
<u>Раздел сметы поступлений</u>		(В долл. США)
<u>ЧАСТЬ II. Прочие поступления</u>		
2. Общие поступления		28 570 000
3. Приносящие доход виды деятельности		9 410 100
	Итого по части II	<u>37 980 100</u>
	ОБЩИЙ ИТОГ	<u>317 465 600</u>

2. поступления по плану налогообложения персонала кредитуются Фонду уравнивания налогообложения в соответствии с положениями резолюции 973 (X) Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1955 года;

3. прямые расходы Почтовой администрации Организации Объединенных Наций, обслуживание посетителей, ресторанное и связанное с ним обслуживание, работа гаража, телевизионное обслуживание, а также продажа печатных изданий, не предусмотренные в бюджетных ассигнованиях, покрываются за счет поступлений, получаемых от этих видов деятельности;

4. поступления в связи с погашением ссуды, предоставленной Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, которой в соответствии с пунктом 6 резолюции A выше было специально выделено 24 млн. долл. США, кредитуются по разделу 2 сметы поступлений (Общие поступления) в 1987 году.

C

ФИНАНСИРОВАНИЕ АССИГНОВАНИЙ НА 1986 ГОД

Генеральная Ассамблея

постановляет, что на 1986 год:

1. бюджетные ассигнования на общую сумму 860 098 850 долл. США, состоящие из 831 670 750 долл. США, представляющих собой половину ассигнований, утвержденных на двухгодичный период 1986-1987 годов в соответствии с резолюцией A выше, и

/...

24 млн. долл. США только на 1986 год в соответствии с пунктом 6 резолюции А выше, а также пересмотренные поступления, не связанные с налогообложением персонала, в 1984–1985 годах, сокращены на 8 025 300 долл. США, пересмотренные ассигнования на 1984–1985 годы, сокращенные на 2 597 200 долл. США, и, учитывая, что возмещение расходов в размере 1 млн. долл. США представляло собой обязательство, принятое в 1984 году согласно положениям пункта 6 резолюции 28/226 А, финансируются в соответствии с положениями 5.1 и 5.2 Финансовых положений Организации Объединенных Наций следующим образом:

- а) 18 990 050 долл. США, составляющие половину предполагаемых поступлений, не связанных с налогообложением персонала и поступлениями от займа Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, утвержденных на двухгодичный период 1986–1987 годов в соответствии с резолюцией В выше;
- б) 841 108 800 долл. США, составляющие взносы государств – членов Организации в соответствии с резолюцией 40/248 Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 1985 года о шкале взносов на 1986, 1987 и 1988 годы;

2. В соответствии с положениями резолюции 973 (Х) Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1955 года в счет взносов государств – членов Организации засчитывается их соответствующая доля в Фонде уравнивания налогообложения персонала на общую сумму 140 674 450 долл. США, которая состоит из:

- а) 139 742 750 долл. США, составляющих половину предполагаемых поступлений по плану налогообложения персонала, утвержденных на двухгодичный период 1986–1987 годов в соответствии с резолюцией В выше;
- б) 931 700 долл. США, составляющих увеличение пересмотренной суммы поступлений по плану налогообложения персонала за двухгодичный период 1984–1985 годов.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ III

Непредвиденные и чрезвычайные расходы на двухгодичный период 1986–1987 годов

Генеральная Ассамблея

1. уполномочивает Генерального секретаря, с предварительного согласия Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам и при условии соблюдения Финансовых положений Организации Объединенных Наций и положений приводимого ниже пункта 3, брать на себя обязательства в течение двухгодичного периода 1986–1987 годов по покрытию непредвиденных и чрезвычайных расходов, возникающих либо в ходе этого двухгодичного периода, либо впоследствии, при условии, что не требуется согласия Консультативного комитета в отношении:

- а) обязательств, не превышающих в общей сложности 2 млн. долл. США, в любом из двух лет двухгодичного периода 1986–1987 годов и связанных, по свидетельству Генерального секретаря, с поддержанием мира и безопасности;
- б) обязательств, связанных, по свидетельству Председателя Международного Суда, с расходами, вызванными:

/...

- i) назначением судей ad hoc (статья 31 Статута Суда), если эти обязательства не превышают в общей сложности 250 000 долл. США;
- ii) назначением ассессоров (статья 30 Статута Суда) или вызовом свидетелей и назначением экспертов (статья 50 Статута Суда), если эти обязательства не превышают в общей сложности 75 000 долл. США;
- iii) проведением заседаний Суда за пределами Гааги (статья 22 Статута Суда), если эти обязательства не превышают в общей сложности 100 000 долл. США;

с) обязательств, сумма которых не превышает 300 000 долл. США на двухгодичный период 1986-1987 годов и которые, по свидетельству Генерального секретаря, необходимы для межучрежденческих мер в области безопасности во исполнение раздела IV резолюции 36/235 Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 1981 года;

2. постановляет, что Генеральный секретарь представит доклады Консультативному комитету по административным и бюджетным вопросам и Генеральной Ассамблее на ее сорок первой и сорок второй сессиях о всех обязательствах, взятых в соответствии с положениями настоящей резолюции, равно как и о связанных с этим обстоятельствах, и представит Ассамблее дополнительную смету по этим обязательствам;

3. постановляет, что, если в результате какого-либо решения Совета Безопасности до сорок первой или между сорок первой и сорок второй сессиями Генеральной Ассамблеи возникнут обязательства, связанные с поддержанием мира и безопасности, предполагаемая общая сумма расходов по которым превысит 10 млн. долл. США, то Генеральный секретарь созывает специальную сессию Ассамблеи для рассмотрения этого вопроса.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ IV

Фонд оборотных средств на двухгодичный период 1986-1987 годов

Генеральная Ассамблея

постановляет, что:

1. на двухгодичный период 1986-1987 годов устанавливается фонд оборотных средств в размере 100 млн. долл. США;

2. государства - члены Организации вносят авансы в фонд оборотных средств в соответствии с утвержденной Генеральной Ассамблеей шкалой взносов государств-членов в бюджет на 1986 год;

3. при установлении размеров авансов засчитываются следующие суммы:

а) кредиты, предоставленные государствами - членами Организации в результате произведенных в 1959 и 1960 годах перечислений со счета излишков в фонд оборотных средств и составляющие скорректированную сумму в размере 1 025 092 долл. США;

/...

b) авансы наличными, уплаченные государствами – членами Организации в фонд оборотных средств на двухгодичный период 1984–1985 годов в соответствии с резолюцией 38/238 Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1983 года;

4. если кредиты и авансы, выплаченные каким-либо государством – членом Организации в фонд оборотных средств за двухгодичный период 1984–1985 годов, превышают сумму авансов этого государства – члена Организации, предусмотренную в соответствии с положениями вышеприведенного пункта 2, то излишек засчитывается в счет суммы взноса, причитающегося с этого государства – члена Организации за двухгодичный период 1986–1987 годов;

5. Генеральный секретарь уполномочивается финансировать из фонда оборотных средств:

a) суммы, которые могут потребоваться для финансирования бюджетных ассигнований впредь до поступления взносов; авансированные таким образом суммы погашаются немедленно по поступлении средств из взносов для этой цели;

b) суммы, которые могут потребоваться для финансирования обязательств, надлежащим образом утвержденных в соответствии с положениями принятых Генеральной Ассамблеей резолюций, в частности резолюции 40/254 от 18 декабря 1985 года о непредвиденных и чрезвычайных расходах; Генеральный секретарь включает в бюджетную смету ассигнования, предназначенные для погашения авансов из фонда оборотных средств;

c) суммы, предназначенные для сохранения возобновляемого фонда в целях финансирования различных самопогашающихся закупок и других операций, которые вместе с другими авансированными в тех же целях чистыми суммами не превышают 200 000 долл. США; авансы сверх этой общей суммы в 200 000 долл. США могут выдаваться с предварительного согласия Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам;

d) с предварительного согласия Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам суммы, которые могут потребоваться для финансирования платежей по авансовым страховым премиям в тех случаях, когда период страховки выходит за пределы двухгодичного периода, в котором производятся платежи; Генеральный секретарь предусматривает в бюджетной смете на каждый двухгодичный период оплату относящихся к каждому такому двухгодичному периоду расходов по страхованию до истечения срока соответствующих страховых полисов;

e) суммы, которые могут потребоваться Фонду уравнивания налогообложения для покрытия текущих обязательств впредь до накопления кредитуемых ему сумм; такие авансы погашаются немедленно по поступлении соответствующих сумм в Фонд уравнивания налогообложения;

6. если предусмотренная в пункте 1 выше сумма окажется недостаточной для покрытия расходов, обычно относимых на счет фонда оборотных средств, Генеральному секретарю предоставляются полномочия использовать в течение двухгодичного периода 1986–1987 годов наличные средства из вверенных ему специальных фондов и счетов на условиях, утвержденных в резолюции 1341 (XIII) Генеральной Ассамблеи от 13 декабря 1958 года, или из поступлений по займам, разрешенным Ассамблеей.

/...

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ V

Условия службы и компенсация должностным лицам, обслуживающим
Генеральную Ассамблею, которые не являются сотрудниками
Секретариата

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 35/221 от 17 декабря 1980 года об условиях службы и компенсации должностным лицам, обслуживающим Генеральную Ассамблею, которые не являются сотрудниками Секретариата,

рассмотрев те аспекты доклада Генерального секретаря 17/, принятие решения по которым было отложено на тридцать восьмой и тридцать девятой сессиях Генеральной Ассамблеи 18/, и соответствующий доклад Консультативного комитета 19/,

подтверждая принцип, согласно которому условия службы Председателя и заместителя Председателя Комиссии по международной гражданской службе и Председателя Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам являются особыми и отличаются от условий службы должностных лиц Секретариата Организации Объединенных Наций,

1. постановляет, что годовая компенсация двух занятых полное рабочее время членов Комиссии по международной гражданской службе и Председателя Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам останется на ее нынешнем уровне, то есть в размере 82 056 долл. США, причем Председателю Комиссии и Председателю Консультативного комитета будет выплачиваться дополнительная надбавка в сумме 5 000 долл. США;

2. одобряет рекомендацию Консультативного комитета, содержащуюся в пункте 11 его доклада 20/, в отношении Председателя и заместителя Председателя Комиссии и Председателя Консультативного комитета и постановляет, что другие условия службы этих должностных лиц останутся без изменений;

3. постановляет, что вопрос о компенсации и других условиях службы занятых полное рабочее время членов Комиссии по международной гражданской службе и Председателя Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам будет в следующий раз рассмотрен на сорок пятой сессии Генеральной Ассамблеи и что до этого рассмотрения годовая компенсация будет корректироваться в соответствии с процедурой, утвержденной в пункте 3 резолюции 35/221 Генеральной Ассамблеи.

17/ A/C.5/38/27.

18/ Раздел XVII резолюции 38/234 Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1983 года и раздел V резолюции 39/236 Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 1984 года.

19/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать девятая сессия, Дополнение № 7 (A/39/7/Add.1-16), Add.1.

20/ Там же.

/...

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ VI

Вознаграждение, пенсионный план и условия службы членов
Международного Суда

A

ВОЗНАГРАЖДЕНИЕ

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 31/204 от 22 декабря 1976 года и 35/220 от 17 декабря 1980 года о вознаграждении членов Международного Суда,

рассмотрев доклад Генерального секретаря 21/ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 22/,

1. постановляет, что начиная с 1 января 1986 года годовой оклад членов Международного Суда будет составлять 82 000 долл. США с промежуточной надбавкой на изменение стоимости жизни в размере 3 000 долл. США;
2. постановляет сохранить в силе систему промежуточных надбавок на изменение стоимости жизни, введенную в соответствии с пунктом 2 резолюции 31/204 Генеральной Ассамблеи с учетом изменения базы используемого для этой цели индекса и самого индекса в соответствии с предложением Генерального секретаря, содержащимся в пункте 22 его доклада;
3. постановляет, что начиная с 1 января 1986 года судьи ad hoc, упоминаемые в статье 31 Статута Международного Суда, будут получать за каждый день, когда они исполняют свои функции, одну триста шестьдесят пятую часть суммы базового оклада и промежуточной надбавки на изменение стоимости жизни, получаемой в это время членом Суда;
4. постановляет далее, что начиная с 1 января 1986 года специальная надбавка Председателя будет составлять 15.000 долл. США в год и что специальная ежедневная надбавка Вице-председателя, когда он исполняет обязанности Председателя, будет составлять 94 долл. США в день до максимальной суммы 9 400 долл. США в год, и принимает к сведению заявление, содержащееся в пункте 4 доклада Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 22/, что такую максимальную надбавку следует отменять только в чрезвычайных обстоятельствах.

21/ A/C.5/40/32.

22/ A/40/7/Add.10.

В

ПЕНСИОННЫЙ ПЛАН

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 1562 (XV) от 18 декабря 1960 года, 1925 (XVIII) от 11 декабря 1963 года, 2367 (XXII) от 19 декабря 1967 года, 2890 А (XXVI) от 22 декабря 1971 года, 3193 А (XXVIII) от 18 декабря 1973 года, 3537 А (XXX) от 17 декабря 1975 года и 38/239 от 20 декабря 1983 года о пенсионном плане членов Международного Суда,

рассмотрев доклад Генерального секретаря 21/ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 22/,

постановляет, что начиная с 1 января 1986 года и несмотря на любое противоположное положение, содержащееся в Положениях о пенсионном плане для членов Международного Суда, ежегодный размер всех пенсий, выплачиваемых по состоянию на 31 декабря 1985 года, включая пенсии любых членов Суда, которые уходят в отставку в этот день или до этой даты, увеличивается на 17,1 процента.

С

УСЛОВИЯ СЛУЖБЫ

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на раздел XIV своей резолюции 37/237 от 21 декабря 1982 года, раздел XVII резолюции 38/234 от 20 декабря 1983 года и раздел V резолюции 39/236 от 18 декабря 1984 года, касающиеся условий службы и компенсации должностным лицам, не являющимся сотрудниками Секретариата,

рассмотрев доклад Генерального секретаря 21/ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 22/,

1. постановляет, что начиная с 1 января 1986 года Председателю и членам Суда, которые избрали основным местом проживания Гаагу, будут возмещаться фактические расходы в сумме до 4 500 долл. США в год на учебу их детей на каждого ребенка до получения им первой признаваемой степени и что для каждого ребенка будут выделяться раз в год соответствующие ассигнования для проезда до Гааги от места учебы, если оно находится за пределами Нидерландов;

2. постановляет, что начиная с 1 января 1986 года те члены Суда, которые избрали основным местом проживания Гаагу и в период своей службы в Суде действительно проживали там непрерывно в течение не менее пяти лет, имеют право на получение по истечении их срока службы и в связи с переездом за пределы Нидерландов единовременного пособия, эквивалентного годовому чистому базовому окладу за 18 недель, и что те члены Суда, которые избрали основным местом проживания Гаагу и в период своей службы в Суде действительно проживали там непрерывно в течение девяти или более лет, получают по истечении срока их службы и в связи с переездом за пределы Нидерландов пособие, эквивалентное годовому чистому базовому окладу за 24 недели;

/...

3. постановляет, что начиная с 1 января 1986 года в случае смерти члена Суда в период его службы пережившие его иждивенцы получают компенсацию в виде единовременной выплаты, эквивалентной месячному базовому окладу за каждый год службы, однако в размере не менее трехмесячной и не более девятимесячной выплаты.
